



Niegdysiejsze świętowanie str. 15

Dawniej sniegu nie brakowało



Jelonka.com

PROGRAM TV
102 OGŁOSZENIA

ROZMOWA TYGODNIA
Nie uciekł z Kościoła
Wywiad z Ks. Andrzejem Łuczyńskim

str. 32

SPORT

Krok do szczęścia

str. 14



W NUMERZE

JELEŃ GÓRA

Ulga w centrum

Dlaczego niektórym nie podoba się projekt przebiegu obwodnicy południowej?

str. 2

JELEŃ GÓRA

Zakochana w Podgórzynie

Zapoznaj się z mało znanym epizodem lat stanu wojennego, który znaną pisarkę włączył w lokalną konspirację.

str. 10



REGION

Kalendarium

2006

Przeżyj raz jeszcze najważniejsze wydarzenia mijającego roku.

str. 15 - 16

Nr 11 (11) 18 grudnia 2006 r. Rok I ISSN 1896-5164 Indeks 224065 CENA: 1,50 zł

Więcej powodów do radości, mniej do narzekań, obfitości łask na Święta Bożego Narodzenia i w Nowym Roku 2007 życzy Wam redakcja Jelonki.com



Następny numer tygodnika Jelonka.com ukaze się w kioskach 3 stycznia 2007 roku. Zapraszamy do lektury!

REKLAMA

Jeleniogórski Klub Muzyczny
58-500 Jelenia Góra ul. Sobieskiego 23
www.greenzone.com.pl

GREEN ZONE

RAKBSQL
SI WŁOCHYŃ DO ZARZĄDZANIA

Finanse i Księgowość • Kadry i Płace
Sprzedaż i Magazyn • Środki Trwałe
Kasa i Bank • Księga Przychodów i Rozchodów

Józef ZABRZAŃSKI
SERWIS I SPRZEDAŻ

Jelenia Góra • ul. Sygietyńskiego 5/22
tel. 075 64 17 811 • 510 250 553

SKUP SPRZEDAŻ SERWIS

TELEFONY KOMÓRKOWE

sklep przeniesiony z UL. SUDECKIEJ
na UL. KLONOWICA 13
(na przeciwko pogotowia ratunkowego)

SIMLOCK

TEL. 075 64 72 111 KOM. 501 48 55 57



VIP NUMERY	
POLICJA	997
STRAŻ POŻARNA	998
POGOTOWIE	999
GOPR	985
POG. ENERGETYCZNE	991
POG. GAZOWE	992
POG. WODOCIĄGOWE	994
KOMENDA MIEJSKA POLICJI	75 26 938 UL. NOWOWIEJSKA
KOMISARIAT POLICJI	75 20 464 PLAC PIASTOWSKI (CIEPLICE)
KOMISARIAT POLICJI	75 20 150 UL. ARMII KRAJOWEJ
SZPITAL WOJEWÓDZKI	75 37 100
STRAŻ MIEJSKA	75 251 62
KMP STRAŻY POŻARNEJ	76 47 450
POGOTOWIE RATUNKOWE	75 23 636
GÓRSKIE OCHOTNICZE	75 24 734
POGOTOWIE RATUNKOWE	75 24 734
URZĄD MIASTA JELENIA GÓRA	75 46 100
PL RATUSZOWY URZĄD MIASTA	75 46 200
MOPS	75 23 951
POWIATOWY URZĄD PRACY	64 73 160
POGOTOWIE RATUNKOWE	75 23 636
URZĄD SKARBOWY	64 73 500
URZĄD CELNY	75 53 043
NARODOWY FUNDUSZ ZDROWIA	64 58 709
KURATORIUM OŚWIATY	64 24 810
RZECZNIK PRAW KONSUMENTA	75 46 110
CENTRUM INFORMACJI TURYSTYCZNEJ	76 76 935
TEATR JELENIOGÓRSKI	64 28 110
FILHARMONIA DOLNOŚLĄSKA	75 38 160
JELENIOGÓRSKIE CENTR. KULT.	64 238 81
OSIEDLOWY DOM KULTURY	75 41 090
MŁODZIEŻOWY DOM KULTURY	64 24 460
MIEJSKI DOM KULTURY „MUFLON”	75 53 626
MIEJSKI ZAKŁAD KOMUNIKACJI	76 48 736
INFO. PKP	75 29 327
INFO. PKS	0 300 300 137 0 708 308 000 *720 81 37

JELENIA GÓRA Jest projekt przebiegu obwodnicy południowej

Ulga dla centrum

Powstaje szansa, że uciążliwy ruch samochodów w śródmieściu zmaleje. Ludzie obawiają się jednak degradacji przedmieść stolicy Karkonoszy.

Chodzi o wytyczenie trasy szybkiego ruchu, która połączyłaby ulicę Wincentego Pola z Sudecką (ułatwiając ruch w kierunku Karpacza) oraz dalej w stronę ulicy Spółdzielczej i Trasy Czeskiej poprzez tunel pod pagórkami przy ulicy Głowackiego, teren dawnej cegielni Sofal, ponad Kamienną i Jelchemem.

– Pierwszy projekt przewidujący połączenie tak zwanego węzła grabarowskiego z ulicą Sudecką w zasadzie już jest zamknięty – mówi Mirosław Jaskólski, naczelnik Wydziału Urbanistyki, Architektury i Budownictwa Urzędu Miasta w Jeleniej Górze.

Dalsza część będzie przebiegała między osiedlem Czarne a sąsiednią częścią Jeleniej Góry. Powstanie tunel pod górą Złomy, a trasa ma być wytyczona przez pola oraz nieużytki i nie będzie przebiegała po już istniejących traktach i w oddaleniu od zabudowań.



Fot. Arkadiusz Piekarz

Jednak okoliczni mieszkańcy, na wieść o projekcie, nie kryją niepokojów i niezadowolonych. – Mieszkamy w bardzo cichej dzielnicy. Jak nam tu „wjada” z obwodnicą, to się skończy – mówią mieszkańcy ulicy Orkana, w pobliżu której są willowe osiedla, stawy, a dalej – łąki i lasy.

Według projektu obwodnica ma przebiegać wzdłuż jednej z bardziej urokliwych glinianek przy dawnej cegielni Sofal. Wędkarze obawiają się degradacji środowiska. – Zamiast spokoju i śpiewu ptaków będziemy mieli spa-

liny i hałas samochodów – mówi Edward Danak, emeryt, który często spędza czas nad wodą.

Zdaniem urzędników z wydziału architektury ktoś niepotrzebnie dolewa oliwy do ognia. – Słyszeliśmy o ludziach, którzy chodzą po domach przy Orkana i zbierają podpisy od mieszkańców przekonując, że pod ich oknami będzie obwodnica. A to nieprawda – prostuje jeden z pracowników wydziału.

Projektanci przekonują, że dzięki obwodnicy odcznie przeciążone ruchem

samochodowym śródmieście Jeleniej Góry, zwłaszcza ulica Wojska Polskiego, po której już teraz przejeżdża około 10 tysięcy pojazdów na dobę.

Jednak od pomysłu do przemysłu droga nie jest prosta. Do zaakceptowania wszystkich planów potrzeba co najmniej roku, a potem – konieczne będzie poszukanie funduszy na budowę. Ta na pewno pochłonie sporo pieniędzy: przewidziano powstanie kosztownych obiektów inżynierskich, czyli tuneli oraz wiaduktów.

(tejo)

JELENIA GÓRA

Inaczej do Carrefour'u

W okresie świątecznym zmienia się rozkład jazdy bezpłatnej linii C.

W dniach 15 - 23 grudnia zostanie uruchomiony dodatkowy kurs autobusu:

o godz. 21:35 Morcinka - Carrefour oraz o godz. 23:05 Carrefour - Morcinka. W Wigilię (24 grudnia) kurs Carrefour - Morcinka z godz. 16:40 zostanie opóźniony na godz. 17:05 i zakończy obsługę linii w tym dniu. Autobus C nie będzie kursował w pierwszy i drugi dzień świąt Bożego Narodzenia (hipermarket zamknięty). W sylwestra kurs Carrefour - Morcinka z godz. 18:30 zostanie opóźniony na godz. 19:05. Będzie to ostatni kurs w tym dniu. Od 27 do 30 grudnia autobus C będzie kursował jak dotychczas.

(tejo)

JELENIA GÓRA

Stroją się

Trwają przygotowania do piętnastej edycji Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Charytatywną imprezę Jurka Owsiaka będą koordynować dwa sztaby. Jeden przy Komendzie Hufca Związku Harcerstwa Polskiego, drugi - przy stowarzyszeniu Wspólne Miasto. WM będzie licytowało płytę „Rubikon” z dedykacją Piotra Rubika, zdjęcia znanych artystów z autografami, najnowszy krążek Krystyny Prońko oraz tomik poezji autorstwa znanej aktorki, prawniczki Marii Konopnickiej, Doroty Stalińskiej.

Harcerski sztab zaprosi wszystkich na koncert zespołu „Łzy”, a także przedstawi szereg ciekawych przedmiotów na aukcji.

Do działań WOPŚ włączy się, jak co roku, policja oraz straż graniczna. Zebrane pieniądze zostaną przekazane na ratowanie życia dzieci poszkodowanych w wypadkach oraz na naukę udzielania pierwszej pomocy.

(tejo)





WESOŁYCH I RADOSNYCH
ŚWIĄT BOŻEGO NARODZENIA
ORAZ SZCZĘŚLIWEGO
NOWEGO ROKU 2007



ŻYCZY

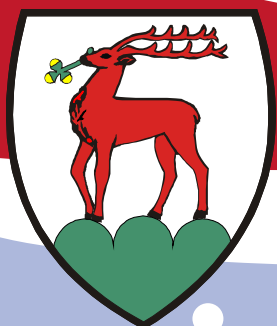
RADA MIEJSKA
JELENIĘJ GÓRY



*Mieszkańcom Jeleniej Góry
pełnych radości i rodzinnego ciepła
Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności szczęścia i spełnienia marzeń
w Nowym Roku 2007*

życzy

*Marek Obrebalski
Prezydent Miasta*




KARPACZ Uwaga na fałszywy spirytus!

Śmierć za sześć złotych



W takiej postaci zatrzymany sprzedawał „trunki”.

Czy alkohol sprzedawany w opakowaniach po rozcieńczalniku mógł przyczynić się do zgonu mieszkańca.

Ustala to policja po zatrzymaniu mężczyzny, który rozprowadzał w takich butelkach nielegalnie rozlewany spirytus.

- Funkcjonariusze z Karpacza w miniony wtorek zatrzymali 40-letniego mieszkańca miasta pod Śnieżką podejrzanego o handel wyrobami spirytusowymi bez skarbowych znaków akcyzy oraz o narażenie na utratę życia lub ciężkiego uszczerbku na zdrowiu osób, które spożywały rozrobiony spirytus - poinformowała nadkom. Edyta Bagrowska z Komendy Miejskiej Policji w Jeleniej Górze.

Policjanci znaleźli w hurtowni zatrzymanego 62 litry spirytusu bez akcyzy. Alkohol znajdował się w plastikowych butelkach opatrzonych etykietami „rozcieńczalnik”. Karpaczanin sam rozlewał i rozrabiał wyrób. Następnie sprzedawał go po 6 zł mieszkańcom Karpacza i okolicznych miejscowości.

Policja sprawdza, czy z wypiciem tego „trunku” nie wiąże się zgon jednego z mieszkańców Karpacza. Prawdopodobne jest, że zmarł wskutek spożycia alkoholu niewiadomego pochodzenia.

Jednocześnie policjanci apelują do wszystkich, aby stronili od kupna podobnych „wynałzków”. Jest możliwość, że część towaru wciąż jeszcze jest na czarnym rynku dostępna. Wypicie tego grozi śmiercią lub co najmniej ciężkim zatruciem.

Handlarz fałszywym spirytusem trafił do policyjnej izby zatrzymań. Przedstawiono mu już zarzuty nielegalnego handlowania alkoholem oraz narażenia na utratę życia lub zdrowia osób, którym trunki sprzedawał.

40-latkowi grozi kara do trzech lat więzienia.

(tejo)

Ofiary „wynałzków”

Ostatni przypadek śmiertelnego zejścia po wypiciu bimbrowo skażonego metanolem odnotowano jesienią ubiegłego roku w Kowarach. Z tego powodu po libacji w środowiskach patologicznych zmarły tam dwie kobiety, a mężczyzna z ciężkimi objawami zatrucia trafił do szpitala.

Najtragiczniejsze żniwo alkoholowa trucizna zebrała w styczniu 2001 roku w Ruszowie. Po spożyciu skradzionego z pociągu alkoholu metylowego z glikolem, sprzedawanego jako wódka za 5 złotych, zmarło siedem osób, a kontakt z trucizną miały 22 osoby. Złodzieja, który ukradł i rozprowadzał śmiertelnośny trunki sąd skazał na pięć lat więzienia.

Kronika policyjna



REGION

Chciał bić policjantów

Po krótkim pościgu funkcjonariusze zatrzymali w Mysłakowicach nietrzeźwego mężczyznę, który wybił szybę w samochodzie, a wobec mundurowych był bardzo agresywny: wyzywał ich oraz rzucił się do bicia. Został obezwładniony, a następnie zawieziony do policyjnej izby zatrzymań. Agresor miał ponad 2 promile alkoholu w organizmie. Za uszkodzenie mienia i próbę napaści na policjantów na służbie grozi mu kara do pięciu lat więzienia.

JELEŃIA GÓRA

Niebezpieczny auto-stop

O sporym pechu może mówić kierowca, który z okolic stolicy Karkonoszy zabrał do pojazdu nieznaną mu autostopowiczkę.

Kobieta prosiła o podwiezienie do Jeleniej Góry. Wsiadła w okolice jednego z hipermarketów. Kiedy prowadzący pojazd odjechał, zorientował się, że pasażerka ukradła mu dokumenty, karty bankomatowe oraz pieniądze.

(tejo)

JELEŃIA GÓRA Ćwiczenia „czarnych”

Tajne przez poufne



Jednostki antyterrorystyczne policji z Wrocławia w czwartek odbyły ćwiczenia sprawdzające ich gotowość do akcji. Na miejsce obrali jeden z terenów w Jeleniej Górze.

Ćwiczenia były ściśle tajne, choć obecności jednostek nie udało się w pełni ukryć: charakterystyczne mundury, kominiarki, broń, kamizelki kuloodporne i opancerzone samochody ter-

(tejo)

JELEŃIA GÓRA Pobili się w parku dwaj panowie

Nożem w plecy

Myli się ten, kto myśli, że czasy „honorowych” pojedynków należą do przeszłości.

1 kwietnia tego roku pan Grzegorz G. zatelefonował do swego dobrego kolegi Tomasza L. z zaproszeniem na małe przyjęcie alkoholowe w którym akurat uczestniczył.

Pan L. jednak odmówił przybycia na wezwanie kolegi ponieważ w tym samym czasie brał już udział w równie miłej zakrapianej imprezie.

Grzegorz G. poczuł się niemiłe dotknięty odmową i zareagował na nią trochę nerwowo, używając w stosunku do kolegi kilku słów powszechnie uznanych za obelżywe. Tomasz L. uznał, że ta forma i sposób wyrażania się rozmówcy uwłacza jego honorowi, wobec czego zażądał satysfakcji i wyzywał go na... pojedynek.

Obaj dżentelmeni umówili się na niezwłoczne spotkanie w pobliskim parku, który miał w tym zdarzeniu odgrywać rolę paryskiego Lasku Bulońskiego. Świadcami i sekundantami owego spotkania na „udeptanej ziemi” byli koledzy obu zwaśnionych stron. Po kilkunastu minutach przeciwnicy spotkali się w umówionym miejscu i przystąpili do pojedynku.

Z braku szpad, rapierów czy innego, niezbędnego w takich okolicznościach sprzętu, obaj waleczni mężowie posługiwali się w walce kończynami, tak górnymi jak dolnymi. Nad prawidłowym, zgodnym z kodeksem honorowym przebiegiem starcia czuwali sekundanci, którzy podobnie jak obaj przeciwnicy, byli kompletnie pijani.

Początkowo pojedynek przebiegał normalnie - panowie prali się konwencjonalnie po szlacheckich obliczach i innych częściach ciała - dopóki obaj nie przewrócili się na ziemię. Przy czym Grzegorz G. upadł na plecy a Tomasz L. leżąc na nim okładał go miarowo pięściami.

Wówczas pan G. złamał obowiązujące do tej pory zasady „fair play” i wyciągniętym z rękawa nożem ugodził pana L. w brzuch. Brzecznot złamał się i pozostał w ranie. Tomasz L. wstał i lakonicznie oznajmił świadkom: „Sk...syn ożenił mi kosę”. Ci szybko zawiadomili pogotowie ratunkowe i podtrzymując rannego wyszli z parku.

Na szczęście nikomu nie przyszło do głowy, żeby wy-

ciągać z rany tkwiące w niej ułamane ostrze, które „zakorkowało” uszkodzone naczynia i wstrzymało krwotok. Tym sposobem Tomasz L. przeżył a jego przeciwnik zasiada obecnie na ławie oskarżonych Sądu Okręgowego w Jeleniej Górze jako sprawca usiłowania zabójstwa, za co

może spędzić nawet 10 lat w więzieniu.

Tu zastosowanie mają już przepisy kodeksu karnego a nie kodeksu honorowego Boziewicza, o którym zapewne żaden z uczestników i świadków pojedynku w parku nigdy w życiu nawet nie słyszał.

(ole)





Dla Gimnazjum nr 1, a w szczególności klas I d i I i, szczęśliwych, wesołych, radosnych Świąt Bożego Narodzenia i odstrzałowego sylwestra życzą Majka Wiśniowska i Magda Kamianowska



Najbliższej rodzinie, która jest daleko stąd oraz znajomym z Jeleniej Góry, życzymy żeby te święta spędzili w wyjątkowej świątecznej atmosferze w gronie najukochańszych im osób oraz przyjaciół i znajomych. Katarzyna Bertnik i Edyta Stafira



Dla wszystkich znajomych pogody ducha i uśmiechu na co dzień oraz dużo zdrowia życzą Katarzyna i Jacek Falkenberg



Dla klasy I i, a w szczególności Maćka, Mateusza i Maryski rodzinnych, ciepłych i wyjątkowych Świąt oraz zajefajnego sylwestra życzą Agnieszka Bielecka i Ola Konat.



Dla kochanych babci Doroty i Wacki oraz równie kochanych dziadków Marka i Piotra składamy najserdeczniejsze życzenia szczęśliwych świąt, zdrowych i wyjątkowych świąt. Karolina i Ryszard z Kacperkiem



Dla żony i mamy Anny, wiele miłości, serdeczności i ciepła życzy mąż Norbert i córeczka Kasia.



Dla znajomych, klientów i przyjaciół pogody ducha, doskonałej zabawy na sylwestra i takiego uśmiechu przez cały rok, jak ten, który dzisiaj widnieje na mojej twarzy z fotografii. Piotr Kunczewicz



Zdrowych, wesołych świąt, dużo miłości i zadowolenia z życia dla rodziców składają Edyta i Mariusz z Jeleniej Góry.



Wszystkim mieszkańcom Jeleniej Góry, sukcesów prywatnych i zawodowych i żeby nasze miasto kwitło i piękniało. Antoni Bil



Dla rodziców Anny i Jana od syna Pawła Lityńskiego moc życzeń, szczęścia i zdrowia w zbliżającym się nowym roku.



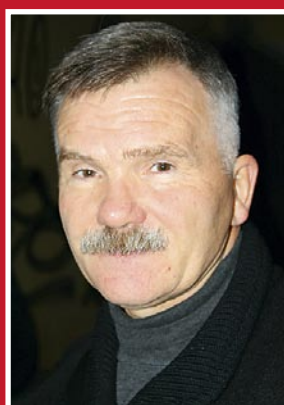
Wszystkiego najlepszego dla najukochańszej Justysi od Maciusia.



Wiele radosnych chwil, pociechy z wnucząt, uśmiechu na co dzień i zdrowia oczywiście dla najukochańszej babci Joanny od wnuczki Marceliny Szumiśkowskiej.



Dla prezesa zarządu i wszystkich pracowników firmy „Morsik”, sukcesów zawodowych i prywatnych na wszystkie dni w roku. Oby świąteczny czas był tak samo mroźny jak wszystkie nasze „Morsikowe” chłodziarki i jednocześnie tak ciepły, jak wszystkie serca waszych najbliższych. Maria Kawalec



Składam życzenia wszystkim byłym i czynnym żołnierzom, miłości w służbie do ojczyzny i dalszej wytrwałości w miłości dla naszego miasta. Jasiu Ginowicz



Wszystkim bezdomnym, żeby może kiedyś znaleźli swój dom, i żeby zawsze mieli miejsce przy wspólnym stole. Staszek Nagajek



Dużo radości, szczęścia, pomysłowości, wysokiej średniej, dobrej zabawy sylwestrowej niestety beze mnie. Mam nadzieję, że mi to wybaczycie. Dla Devona i Oshy od Dominiki Górskiej.


TYDZIEŃ W OBIEKTYWIE
PONIEDZIAŁEK UL. SUDECKA


Ślisko na drogach! Odrobina nieuwagi i stłuczka gotowa. W ciągu tygodnia policjanci zanotowali kilkanaście takich zdarzeń. Do kierowców prośba o ostrożną jazdę, zwłaszcza w mieście, kiedy odstępy między pojazdami są bardzo małe. W wielu przypadkach nie pomoże ani ABS, ani inne udogodnienia.

WTOREK WZGÓRZE KOŚCIUSZKI


Długa i w miarę ciepła jesień robi swoje. Jeże są jeszcze bardzo aktywne i wciąż zbierają zapasy na zimę, która – podobno – ma nadejść, choć nie na długo. Według synoptyków święta i okres noworoczny mają być bezśnieżne. Czy sprawdzą się prognozy? Zobaczmy.

CZWARTEK UL. KOCHANOWSKIEGO


Środowisko uczniów i nauczycieli już podzieliło się świątecznym symbolem życia. W czwartkowym spotkaniu opłatkowym wzięli udział ks. bp Stefan Cichy, ordynariusz diecezji legnickiej, przedstawiciele samorządów uczniowskich oraz pedagodzy z jeleniogórskich szkół.

CZWARTEK UL. WOLNOŚCI


Już za 14 złotych można kupić naturalnego, świątecznego świerczka. Najtańsze jodły kosztują 49 złotych. Jeszcze tańsze naturalne choinki można kupić w nadleśnictwach. Drzewko nie wyższe niż metr kosztuje około 9 złotych, a za okazałą, trzymetrową choinkę trzeba zapłacić około 50 złotych. Mniejszym zainteresowaniem cieszą się sztuczne drzewka.

JELEŃ GÓRA
Pat na radzie

W miniony wtorek radni Rady Miejskiej w Jeleniej Górze zdołali zakończyć IV sesję rozpoczętą 7 grudnia, ale wybór wiceprzewodniczących i sekretarza urzędu miasta znowu odłożono.

Wybrano szefów siedmiu komisji stałych: komisja rewizyjna - Zbigniew Sawicki (PO), komisja finansów i budżetu - Zofia Czernow (Nasz Dom), komisja gospodarki komunalnej - Jerzy Lenard (PO), komisja rozwoju - Wiesław Tomera (PO), komisja prawa i spraw społecznych - Jerzy Pleskot (SLD), komisja oświaty i wychowania - Wojciech Leszczyk (PiS), komisja kultury, sportu, turystyki i zdrowia - Cezary Wiklik (SLD).

Spośród klubów jedynie Wspólne Miasto nie ma żadnego przewodniczącego komisji. Żaden z członków klubu nie chciał kandydować na funkcję przewodniczącego. Kolejna sesja - jutro.

(maj)
JELEŃ GÓRA Koniec etapu remontu teatru
Blask w Zdroju

Jeden z najstarszych budynków teatralnych na Dolnym Śląsku powoli odzyskuje dawną świetność. Podczas zakończonych przed zimowym sezonem robót pieczęlowicie została odnowiona elewacja gmachu. Za wzór posłużył jej pierwotny wygląd uwieczniony na pierwszych litografiach

przedstawiających teatr tuż po wybudowaniu. Ekipy wymieniły także podniszczoną stolarkę okienną. Odnowione zostały także granitowe schody prowadzące do wejścia placówki. Na razie remont Teatru Zdrojowego kosztował 450 tysięcy złotych. Pieniądze pochodzą w części z budżetu Jeleniej Góry, a

w części z dotacji Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego.

Dalsza część prac - w przyszłym roku. Zostanie ukończona, między innymi, dobudówka, w której znajdą się garderoby dla aktorów i toalety dla widzów.

(tejo)

JELEŃ GÓRA Dla niepokornych - grzywna lub sąd
Brudy po kampanii

Dziś komitety wyborcze zostaną poproszone o posprzątanie resztek plakatów.

Od wyborów minął ponad miesiąc. Najwyższy czas na wielkie porządki. Strzępy plakatów z obliczami chętnych do pracy w samorządzie można jeszcze znaleźć nie tylko w bocznych zakątkach naszego miasta.

- Obowiązek posprzątania ciąży na komitetach, które te plakaty rozkleiły - tłumaczy Jacek Winiarski, zastępca komendanta Straży Miejskiej w Jeleniej Górze.

W przypadku, kiedy tego nie uczynią, strażnicy mogą wynająć specjalną firmę, która zdejmie powyborcze resztki, a zapłaci za to właśnie komitety wyborcze. Dodatkowo straż miejska za nieporządek może ukarać mandatem do pięciu tysięcy złotych. W ostateczności sprawa może trafić nawet do sądu.

Jak się dowiedzieliśmy - po innych kampaniach wyborczych bywało znacznie bardziej brudno niż w tym roku. - Zdarzało się, że plakaty i afisze wisiały nawet kilka

miesiący po ubiegłorocznych wyborach do parlamentu - mówi jeden ze strażników. Ale i w tym roku nie zabrakło incydentów z afiszami.

- Jeden z komitetów oplakatował drzewa i przystanki autobusowe bez żadnego pozwolenia. Potem musiał te afisze zdejmować - wspominają strażnicy.

Niektórzy kandydaci „promowali się” wieszając swoje wizerunki w witrynach sklepowych, za zgodą właścicieli placówek. Tu sprawa jest nieco bardziej skomplikowana, ale w świetle ordynacji wyborczej, pełnomocnik komitetu powinien zadbać o usunięcie plakatów w ciągu 30 dni po wyborach. Ustawa nie precyzuje miejsc, w których można plakaty wywieszać. - O ile witryna sklepowa stanowi własność prywatną, właściciel może się uprzeć i argu-

mentować, że może tam wieszać, co chce - usłyszeliśmy.

Najbardziej intensywną „papierową” kampanię prowadził Komitet Wyborczy Wyborców „Wspólne Miasto”. Jego afisze zostały jednak już w większości posprzątane, choć ich odrapane i zmyte częściowo przez deszcz resztki wciąż jeszcze są widoczne. Sporo śladów po sobie pozostawiło też Polskie Stronnictwo Ludowe.

(tejo)




JELENIA GÓRA Wydarzenia i kultura

Będzie się działo

UWAGA !!! UWAGA !!!

Redakcja nie ponosi odpowiedzialności za ewentualne zmiany w programach i terminach imprez.

KINO
MARYSIENKA

 12 - 14 XII "Patrol", godz. 20, prod. USA, gat. dramat, sensacja, od lat 15, cena: 13 zł
 12 - 14 XII "Przyjaciele", godz. 16, 18, prod. USA, gat. komedia, od lat 15, cena: 13 zł

LOT

12 - 14 XII "Teksańska masakra piłą mechaniczną; Początek", godz. 20, prod. USA, gat. horror, od 15 lat, cena: 13 zł

12 - 14 XII "Happy feet (Tupot małych stóp)", godz. 16, 18, prod. Australia, gat. przygodowy, animowany, cena: 13 zł

GRAND

8 - 21 XII "Wpuszczony w kanał", godz. 16, 18, 20, prod. Wielka Brytania/USA, gat. komedia, animowany, b/o, cena: 13 zł

8 - 21 XII "Casino Royale", godz. 19.30, prod. Wielka Brytania/USA, cena: 13 zł



Fot. Arkadiusz Plekacz

WYSTAWY
Kiedy: 20 grudnia

Gdzie: Galeria „Korytarz” JCK, ul. Bankowa

Godz. 16

Wernisaż II Przeglądu Twórczości Fotograficznej Artystów Jeleniogórskich.

SPOTKANIA WIGILIJNE

W Sobieszowie

Kiedy: 19 grudnia

Gdzie: MDK „Muflon” ul. Cieplicka

Godz. 16.30

Spotkanie świąteczne dla kombatantów oraz uczestników grup zainteresowań.

Oplątek poetycki
Kiedy: 20 grudnia

Gdzie: Klub „Kwadrat”, JCK, ul. Bankowa

Godz. 19

Spotkanie literackie poetów jeleniogórskich, czytanie swoich wierszy, dzielenie się poezją. Organizatorzy

zapraszają twórców i czytelników.

Dla seniorów
Kiedy: 21 grudnia

Gdzie: Kawiarnia „Muza”, Osiedlowy Dom Kultury na Zabobrze

Godz. 16

Wieczór wigilijny w Klubie Seniora.



Espresso

TEATR
Warszawski duet
Kiedy: 18 grudnia

Gdzie: duża scena Teatru Norwida

Godz. 18

Bilety: 40 zł

Spektakl „Małe zbrodnie małżeńskie” Schmidta. Na scenie Gabriela Kownacka (Lisa) i Piotr Dąbrowski (Gilles). Przewrotna, zabawna i pełna zaskakujących zwrotów akcji opowieść o związku dwojga kochających się niegdyś ludzi. Co zostało między nimi po 15 latach małżeństwa? Schmidtowi udało się nie lada sztuka: napisał dramat, który czyta się jak najbardziej wciągającą powieść.

W świecie Muminków
Kiedy: 20 grudnia

Gdzie: Teatr Zdrojowy w Cieplicach

Godz. 10

Bilety: 11 zł

Bogdan Nauka reżyseruje kultowy cykl powieści fińskiej pisarki Tove Jansson, nie tylko dla dzieci. Polecamy także dorosłym.

Espresso
Kiedy: 27, 28, 29, 30 grudnia

Gdzie: scena studyjna Teatru Norwida

Godz. 19

Bilety: 24 zł, 17 zł

Sztuka kanadyjskiej aktorki i dramatopisarki włoskiego pochodzenia Lucii Frangione opowiada o drodze, jaką trzeba przejść, żeby otworzyć się na miłość. Grają: Magdalena Kuźniowska i Jakub Giel.

KONCERTY
Gala noworoczna
Kiedy: 30 grudnia

Gdzie: Filharmonia Dolnośląska

Godz. 17 i 19

Bilety: 30 zł

Filharmonicy Dolnośląscy pod batutą Rafała Deleka oraz Nina Nowak (alt) wykonają najpopularniejsze melodie z najsłynniejszych musicali.

REKLAMA



ceramica
POLCOLORIT



SALON FIRMOWY
Ul. Jeleniogórska 7
58-573 Piechowice
Pon-po 9.00-17.00
Sobota 9.00-14.00




kolekcja GAZELA

GAZEL AZZURRO 333x500 GAT. 1
GAZEL BLUE 333x500 GAT. 1
GAZEL AZZURRO 333x500 KÓŁKA GAT. 1
GAZEL MARRONE 300x300 GAT. 1

Nowa linia płytek ściennych i podłogowych, proponowana przez POLCOLORIT

kolekcja GARDENIA



tel. +48 75/75 473 10 i 75/75 473 12 fax.+48 75/75 473 26 www.polcolorit.pl



W ŚWIĄTECZNYCH KLIMATACH

RĘCZNIE MALOWANE



Fot. Angelika Grzywacz

Laureaci konkursu „Kartka świąteczna” zorganizowanego przez Młodzieżowy Dom Kultury, pokazują dyplomy za swoje dzieła. Niepowtarzalne i nie do kupienia w kiosku. Za to do obejrzenia w siedzibie MDK przy ul. Skłodowskiej-Curie 13.

ŚPIEWAJĄC PRZED BOŻYM NARODZENIEM



Fot. Arkadiusz Piekarczyk

Różne kolędy, pastoralki i świąteczne piosenki zaprezentowali w minioną sobotę uczestnicy zajęć wokalnych i instrumentalnych wspomnianego Młodzieżowego Domu Kultury. Dziewczęta zaśpiewały popularną piosenkę Czerwonych Gitar „Jest taki dzień”.

POPIS „POD BUDĄ”



Fot. Arkadiusz Piekarczyk

Lider znanej grupy Andrzej Sikorowski śpiewał kolędy i pastoralki, akompaniowała mu na fortepianie i również śpiewała córka Maja. Areną tego ciekawego wydarzenia był w minioną sobotę wieczorem kościół pw. Podwyższenia Krzyża Świętego w Jeleniej Górze.

JELEŃ GÓRA Świąteczne smakołyki bez wysiłku

Wigilia na wynos

Po co się męczyć przy kuchni? Gotowe dania można zamówić u kucharzy.

To coraz bardziej popularna metoda na urządzenie świąt. Pan domu nie ma czasu na zakupy, pani domu także pracuje. Dzieci do późna w przedszkolu. Kiedy przyrządzić Wigilię?

Koniunkturę wyczuły niektóre jeleniogórskie lokale. – Zainteresowanie jest bardzo duże. Ludzie zamawiają barszcz czerwony (10 zł za litr), zupę grzybową (24 zł), karpia w różnych postaciach, pieczonego szczupaka (50 zł za kg) – słyszymy w jednym z lokali przy ul. Krótkiej. Mistrz kuchni zapewnia, że wszystko ma domowy smak.

– Największym powodzeniem cieszą się uszka z grzybami i pierogi. Już są pierwsi chętni – dodaje. Kilogram kosztuje odpowiednio 30 i 25 złotych.

Cukiernie zbierają zamówienia na ciasta. – Zainteresowanie spore. Najbardziej „idą” pracochłonne makowce, ale są też chętni na drożdżówki – mówią panie ekspedientki z ulicy Krótkiej.

Na brak zainteresowania nie narzekają też drobniejsze firmy zajmujące się tylko cateringiem i produkcją wyrobów garmażeryjnych. Często reklamują się w mniejszych sklepach.

– Zebrałam już kilkadziesiąt zamówień od stałych klientów, także od rodzin z małymi dziećmi. Średnio za świąteczne wiktuały zapłacą około 300 złotych – mówi



Fot. Jelonka.com

pani Emilia ze sklepu wolicach małej poczty.

Mniej więcej tyle samo, tyle że same produkty, zapłaci Bożena Machalica, która mimo wszystko woli domową kuchnię. W świąteczne, kulinarne przygotowania dla siebie, męża i dwóch małych synów, musi także wliczyć koszty gazu i energii elektrycznej. No i czasu. Przy kuchni, aby przyrządzić wszystkie potrawy, musi spędzić trzy wieczory.

O ile kucharze mogą mieć pełne ręce roboty przed

świętami, o tyle kelnerzy – niekoniecznie. – Bywa, że w Wigilię nie mamy prawie gości, a pracować trzeba – mówi pan Marek z jednej z restauracji na placu Ratuszowym. Najczęstszymi konsumentami w świątecznych dniach są Niemcy lub zabłąkani turyści.

Jeleniogórzanie, którzy Boże Narodzenie spędzą w domach, raczej nie zerwą z tradycją biesiadowania przy własnym stole.

(tejo)

JELEŃ GÓRA

Dymy nad Kiepury

W minioną sobotę rano w zatoczce parkingowej zapalił się dostawczy volswagen. Rozprzestrzenieniu się ognia zapobiegła szybka akcja strażaków. Na szczęście nikomu nic się nie stało. Najpewniej w furgonetce nastąpiło zwarcie instalacji elektrycznej. Według relacji właściciela, pojazd zapalił się chwilę po tym, jak został zaparkowany, ale jego posiadacz zdążył auto opuścić.

REGION

Baluj w sylwestra

Są jeszcze wolne miejsca na noworoczne zabawy. Ceny w tym roku są nieco bardziej przystępne: zabalować już można za około 400 złotych od pary, choć w niektórych lokalach trzeba zapłacić co najmniej dwa razy tyle. Dania mniej lub bardziej wyszukane. Czasami – wódka bez ograniczeń. Tylko sposobu na kaca lokale nie podają. Nasza recepta: zachować umiar, a jak się nie uda – porcja kwaskowatej zupy ogórkowej powinna przynieść ulgę.

JELEŃ GÓRA

Lubańska

Do remontu

Poszerzona i modernizowana jest nawierzchnia ulicy Lubańskiej. Drogowcy skwapliwie wykorzystują sprzyjającą pogodę. Trakt nie był remontowany od około 30 lat. Jest tak wąski, że dwa większe samochody ledwo się tam mijają. Kłopotliwy bywa manewr wyprzedzania. Jezdnia ma być odpowiednio wzmocniona, a nowy asfaltowy dywanik zostanie wylany – najpewniej – wiosną przyszłego roku.

JELEŃ GÓRA

Biblioteka dla kolegium

Dopiero na zakończenie tego roku akademickiego zostanie otwarta nowoczesna biblioteka w kampusie akademickim Kolegium Karkonoskiego przy ul. Podchorążych. Jedną z najdroższych inwestycji będzie kosztowała uczelnię ponad 10 milionów złotych, z czego część pieniędzy pochodzi z Unii Europejskiej, z dotacji ministerialnych i środków własnych KK. W zamian biblioteka będzie bardzo nowoczesna z komputerową bazą danych i innymi udogodnieniami dla studentów i jeleniogórzan.

(tejo)

JELEŃ GÓRA Osadzeni z aresztu przygotowali dla dzieci jasełka

Anioły i diabły z cel

Kunstem aktorskim rozpalili serca wszystkich.

– Przygotowywaliśmy się ponad dwa tygodnie – mówi Maciej, jeden z aktorów.

Inicjatorem i koordynatorem tegorocznych jasełek w Zespole Szkół Specjalnych był Jacek Pudółko, wychowawca. Przygotowywał on swoich podopiecznych i pozyskał część strojów z Teatru Jeleniogórskiego.

Zarówno pomysł realizacji przedstawienia, jak

i samo wykonanie we wszystkich widzach wzbudziło ogromny podziw.

– Jestem dumny z aresztantów – powiedział po zakończeniu przedstawienia Roman Kret, dyrektor Aresztu Śledczego w Jeleniej Górze. – U wystawiających te jasełka nie widać było tremy, ale ogromne zaangażowanie – powiedziała Anna Żywicka,

katecheta. W tych ludziach drzemie ogromny talent.

Całego wystąpienia z uwagą słuchały dzieci. Część z nich włączyła się nawet do śpiewania kolęd.

– Życzymy wszystkim, żeby ogrzali się w stajence noworocznej właśnie w takiej atmosferze jak dzisiejsza – podsumowała Anna Żywicka. (angela)



Fot. Angelika Grzywacz

Spektakl był sporym przeżyciem zarówno dla widzów, jak i aktorów



JELENIA GÓRA Podzielone obchody

Razem, czyli osobno

Znicze i kwiaty dla upamiętnienia ofiar stanu wojennego.



Wieczorna symboliczna uroczystość zorganizowana przez młodych z WM.

Zabrakło pomysłu, jak wspólnie uczcić pamięć ludzi, którzy zginęli lub cierpieli dla Ojczyzny w latach stanu wojennego, którego ćwierćwiecze wprowadzenia przypadło w minioną środę, 13 grudnia.

O medialne nagłośnienie swojej akcji uświadamiania ludziom, czym był stan wojenny zadbała Rada Młodych przy Stowarzyszeniu Wspólne Miasto. Jej członkowie w środę po południu rozdawali ludziom ulotki. Później – w towarzystwie garstki zainteresowanych – głównie starszych osób – ułożyli przed Pomnikiem Wolności i Niepodległości flagę narodową z płonących zniczy.

Tymczasem kilka godzin wcześniej, niemal przez nikogo nie zauważeni, wieniec pod tym sa-

łożeniu kwiatów nie informowaliśmy mediów – tłumaczy Hubert Papaj.

Dodał, że władze Jeleniej Góry rozmawiały także z przedstawicielami rady młodych przy Stowarzyszeniu Wspólne Miasto o najnowszej historii naszego kraju.

Jako dowód, że władze rzeczywiście przed pomnikiem były, wykonano im zdjęcie.

Inni mieszkańcy, już spontanicznie, zapalali znicze pamięci po wieczornej mszy w pobliskim kościele pw. Podwyższenia Krzyża Świętego.

W rocznicę wprowadzenia stanu wojennego pod pomnikiem zabrakło oficjalnej delegacji głównych bohaterów tamtych dni, czyli przedstawicieli NSZZ „Solidarność”. Związkowcy



Prezydent M. Obrębalski i jego zastępca J. Łuźniak składają symboliczny wieniec

mym pomnikiem złożyli prezydent miasta Marek Obrębalski, jego zastępca Jerzy Łuźniak oraz przewodniczący rady miejskiej Hubert Papaj.

– Żołnienie kwiatów miało wyraz czysto symboliczny, nie było poprzedzone żadnymi informacjami skierowanymi dla prasy i miało na celu jedynie uczczenie pamięci ofiar tamtych dni. Z tego też względu ani przed ani po

postanowili bowiem, że regionalne obchody związane z tym tragicznym wydarzeniem odbędą się w... Bogatyni w sobotę.

I kiedy we Wrocławiu na smutną pamiątkę grudniowych i późniejszych wydarzeń, okolicznościową lekcję historii poprowadził prezydent Lech Kaczyński, Jelenia Góra pozostawała nieco obojętna i chyba niepotrzebnie – podzielona.

(tejo)

JELENIA GÓRA W szale kupowania nie zapomnijmy o rozsądku

Marketowe manipulacje

Przedświąteczna gorączka zakupów to okazja dla speców od promocji, aby pozbyć się towaru, który nie schodzi i wydrenować portfele klientów.

– Kupuj z głową, dokładnie przyjrzyj się produktowi, zastanów się, czy jest on potrzebny w domu – radzi Jadwiga Reder-Sadowska, miejska rzeczniczka konsumentów.

Hipermarkety w przedświątecznym okresie do perfekcji mają opanowane przekonywanie klienta, że musi tam zostawić jak największą ilość pieniędzy.

– Pułapką są bony towarowe rozdawane z funduszy socjalnych przez zakłady pracy – zauważa pani rzeczniczka. Ich posiadacze często bez zastanowienia „plądrują” marketowe półki, aby tylko wydać co do grosza tyle, ile są warte, a często nawet do interesu dopłacają.

Ludzie kupują coraz więcej i więcej. Obłożone jest zwłaszcza Zabobrze, gdzie na niewielkim obszarze jest kilka dużych sklepów, które o klienta muszą zawalczyć.

Magda Bogutyn z ul. Sygietyńskiego świąteczne zakupy ma już za sobą. – Wołałam iść do sklepu wcześniej niż w tym tygodniu stać w tłoku i kolejkach – mówi.

Przyznaje, że skusiła się na promocję środków czystości. Dopiero po przyjeździe do domu zobaczyła, że ich data ważności mija za miesiąc. – Kupiłam tyle tego, że star-

czy co najmniej na dwa – dodaje pani Magda.

W innym marketcie – promocja parówek. Klienci ładują do koszyków po kilka kilogramów kielbasek. – Zamrozi się

Klienci często się dziwią, że towar, który w marketcie wygląda i pachnie świetnie, po przyniesieniu do domu szarzeje i nie jest już tak apetyczny. Dotyczy to zwłaszcza wędlin. Specjaliści od wystroju dbają o odpowiednie światło, w którym szynki, polędwice czy inne kielbasy aż się „proszą” o wsadzenie do koszyka.

taką czekoladę. Piękny wygląd, ale w smaku – słodko-kwaśna masa czekoladopodobna, jak za PRL – denerwuje się Grzegorz Kwieciński, jeden z klientów.

Przedświąteczne zakupy w marketach coraz częściej dotyczą także sprzętu RTV i komputerów. Tu – z racji wyższej ceny i odpowiedniej



Wielu mieszkańców odłożyło świąteczne sprawunki na ostatnią chwilę

i będzie na potem – mówi pani Helena. Mało kto zwróci uwagę, że parówki są towarem nietrwałym i nie nadają się do zamrożenia. Ich spożycie

po rozmrożeniu dla osób o wrażliwym żołądku może mieć niepożądane skutki.

– Wędliny są często sztucznie aromatyzowane, odpowiednio nabłyszczane przed ułożeniem na stoisko – mówi proszący o anonimowość pracownik jednego z marketów. Odpowiednio wyszkolona obsługa zawsze przekonywująco zapewni kupujących, że towar jest smaczny i niesłony. Po skosztowaniu w domu okazuje się, że jest przesolony, a po kilku godzinach – szarzeje lub – jeśli jest nadpsuty – zielenieje.

Innym, coraz częściej stosowanym chwytym, jest aromatyzowanie stoisk. Chodzi o wydzielanie przyjemnych zapachów, które mają klienta przyciągnąć i skłonić do kupna, na przykład, pięknie pachnącej kawy. Tyle tylko, że zapach jest sztuczny, a kawa okazuje się pośledniego gatunku „plujką”. Dotyczy to zwłaszcza sklepów, które sprzedają swoje firmowe produkty.

Podobnie jest ze słodyczkami. – Dałem się nabrać na

gwarancji – bubli jest mniej, choć też należy szczególnie uważać: dokładnie obejrzyć i przetestować sprzęt, o ile jest taka możliwość.

W tym przypadku specjaliści są pewni: lepiej zapłacić więcej za markowy produkt niż mniej za niesprawdzony. Zaoszczędzimy na kosztach napraw i nerwach.

(tejo)

Okazja czyni złodzieja

O szczególną ostrożność do kupujących apelują policjanci. Tłok to świetna okazja dla złodziei kieszonek. Panowie nie powinni nosić wartościowych rzeczy w tylnych kieszeniach spodki. Panie powinny zwrócić baczną uwagę na torebki. Należy też odpowiednio zabezpieczyć kluczyki od samochodów. Ich kradzież sprzed hipermarketów w okresie przedświątecznym do rzadkości nie należy. Złodziej wypatruje ofiarę, śledzi ją w sklepie i w niespodziewanej chwili kluczyki, które często właściciele niedbale chowają do kieszeni, kradnie.



Jadwiga Reder-Sadowska przestrzega: kupuj z głową, na karku


REGION Mało znany epizod ze stanu wojennego

Zakochana w Podgórzyźnie

– Jacek Jakubiec z Wojtkiem Jankowskim zeżarli mi całą kaczkę z jabłkami – wspomina Monika Szwaja, popularna pisarka i dziennikarka. Przez niemal dwa lata zaangażowana była w jeleniogórską konspirę.

– To było 25 lat temu. Jesienią 1981 – wspomina Jacek Jakubiec. – W kraju dobiegał końca niezapomniany festiwal pierwszej „Solidarności”. Ożył wówczas temat likwidacji szkodliwej dla ludzi i środowiska „Celwiskozy”.

Wyrok bez wyroku

Jacek Jakubiec: – Sprawa nie była łatwa: „Chemitex-Celwiskoza” z 1600-osobową załogą, był wtedy największym pracodawcą w mieście i okolicy. Ale równocześnie od 1977 r. obowiązywał plan przestrzenny (byłem jego autorem), w którym wprowadzić nie dało się wprost zaordynować likwidacji tego monstrum, ale zapisano, że – wobec sąsiedz-

Prystromem), opowiada, że pani Monika rozmawiała nie tylko z nimi, ale i dotarła do byłych i jeszcze wówczas pracujących w Celwiskozie ludzi.

Cenzura się wzięła

– Odtworzyła nam ścieżkę dźwiękową z wywiadu, w którym młody, przedwczesny emeryt, po opuszczeniu oddziału psychiatrycznego w Bolesławcu, rzeczowym, spokojnym głosem mówi o zakładzie, którego jest ofiarą. I dodaje, że nie w każdym dniu taką rozmowę mógłby odbyć, bo w jego chorobie są okresy, g d y

dyskusji o zamknięciu „Celwiskozy”. 13 grudnia 1981 mieliśmy tę „pamiętą” niedzielę...

Podgórzyń jej miłość

Pani Monika z hukiem wlatuje z telewizji. W rodzinnym Szczecinie nigdzie nie może znaleźć pracy. Z wykształcenia jest polonistką, myśli o nauczaniu w szkole. – Wpisano mnie na jakąś czarną listę, o czym dowiedziałam się po kilkumiesięcznych poszukiwaniach. Zaczęłam, więc, szukać pracy w innych miejscach, które kocham – w górach. Ostatecznie okazało się, że w Jeleniej Górze jest kurator, który się mnie nie boi – wspomina Monika Szwaja.

– Zaproponował mi nawet, żebym sama sobie wybrała szkołę. Wybrałam podstawówkę w Podgórzyźnie. Ach, jak tam było pięknie! Przyroda znakomicie wynagrodziła mi wszystkie stresy, jakich doznałam – wspomina po latach pisarka.

W Podgórzyźnie była pierwszym „całym” magistrem. Dyrektorka dopiero robiła zaocznie dyplom.

Jak podkreśla pani Monika, natychmiast złapała kontakt z uczniami. – Dzieciaki okazały się wspaniałe, z niektórymi przyjaźnię się do dziś. Opisała w książce „Jestem nudziarą” Basia jest jak najbardziej prawdziwą Basią z

Podgórzyzna – pisze w swojej krótkiej biografii.

Zakłada szkolny teatrzyk. Dzieci przygotowują „Zemstę” Fredry, a pani Monika swoich „nieletnich artystów” zapamięta na całe życie. – W życiu tak się nie uśmiełam, jak na próbach tej „Zemsty” – uzupełnia.

Na oku esbecji

Jacek Jakubiec: – Rychło znalazło się tu dla pani redaktor także inne zajęcie. Ochoczo zasilila zespół podziemnego „Odroczenia”, tytułem i grafiką winiety nawiązującego do niedawno jeszcze legalnego „Odrodzenia”.

Redakcję jego konspiracyjnej mutacji obok Moniki (jej



Jacek Jakubiec po latach wręcza kwiaty Monice Szwai

stacja w Zachełmiu świetnie temu służyła) stanowili: Jacek Jakubiec, Wojciech Jankowski i Władysław Kumik, księgowy konserwatora wojewódzkiego.

Gazetka ukazała się w dziewięciu wydaniach. – Była przedmiotem żywego zainteresowania jeleniogórskiej esbecji, bezskutecznego zresztą, podobnie jak jeleniogórski „Wiskoziak”, kowarski „Dywanik” czy piechowickie „Zerwij kajdany połam bat!” ...

Jak świeże bułeczki

Jak tamte lata wspomina Monika Szwaja? Przed stanem wojennym nie konspirowała, tylko spokojnie i legalnie robiła swoje. – Jednak wówczas poczułam w sobie potrzebę robienia czegoś pożytecznego również w nurcie nieoficjalnym. Z ekologiem Jackiem Jakubcem i dziennikarzem Wojtkiem Jankowskim zredagowaliśmy kilka numerów podziemnego pisma kolportowanego potem w Jeleniej Górze, nawet nie pamiętam dziś pod jakim tytułem, za to, jak twierdzili chłopcy, z du-

żym sukcesem. Ponoć szło w Jeleniej Górze jak świeże bułki – pisze.

Jeden numer powstał u niej w domu (w Zachełmiu – red). – Jacek i Wojtek dla lepszej konspiry przyjechali dwoma różnymi autobusami, zeżarli mi całą kaczkę z jabłkami, a robotę i tak zrzucili na mnie. Pracowaliśmy też w trójkę u Wojtka, symulując spotkanie alkoholowe. Niestety, podli koledzy pożalowali dla mnie egzemplarzy gazetki, które chciałam mieć na pamiątkę, twierdząc, że to marnotrawstwo, wiem, niech inni – dodałbym Moni-

Nietrwala przerwa

Po dwóch latach Monika Szwaja wraca do Szczecina. Kontakt z Jelenią Górą i okolicami urywa się.

Celwiskoza zostaje zlikwidowana w 1989 roku. Idą nowe czasy. Jeleniogórcy ekolodzy pragną dotrzeć do archiwalnych materiałów telewizyjnych o Celwiskozie sprzed ćwierć wieku.

Jacek Jakubiec – za sprawą ekologów – odnajduje Monikę Szwaję w kolejnym wcieleniu: pisarki. Jej książki przewijają się przez listy bestsellerów.

– Monika właśnie sprawdza, czy i w jakim stopniu jej program okaże się dostępny – mówi Jakubiec.

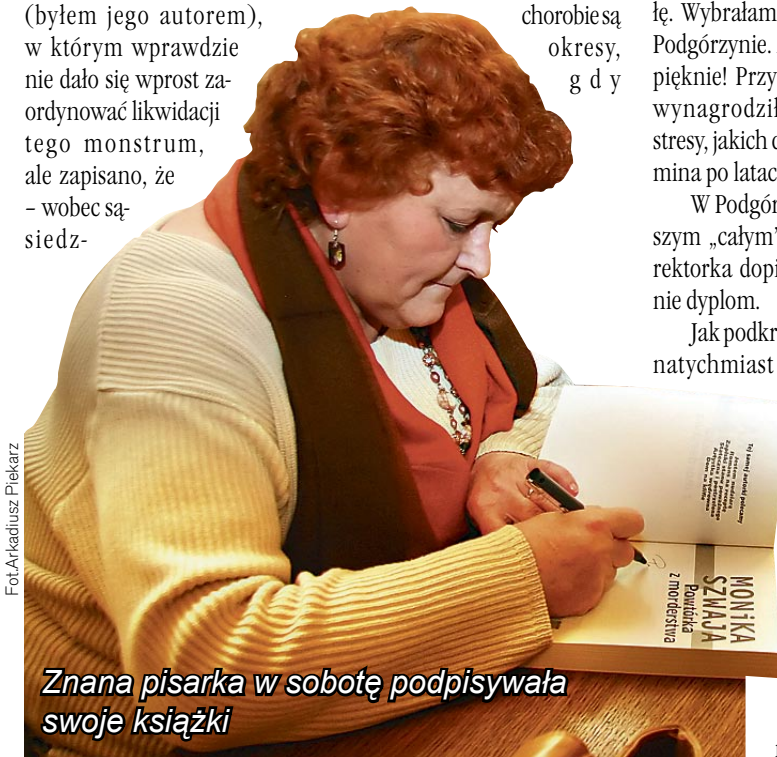
Epilog

W minioną sobotę Monika Szwaja – autorka ciepłych i bestsellerowych powieści (między innymi: „Jestem nudziarą”, „Romans na receptę”, „Zapiski ze stanu poważnego”) – była gościem Fundacji Kultury Ekologicznej w dworze Czarne, którego kustoszem jest Jacek Jakubiec. Wojciech Jankowski uczy dziennikarstwa w jednej z wrocławskich uczelni wyższych i pisuje felietony do prasy.

Konrad Przedzięk



Zlikwidowana w 1989 roku „Celwiskoza” była przyczynkiem do zawarcia znajomości szczecińskiej dziennikarki z ekologami z Jeleniej Góry



Znana pisarka w sobotę podpisywała swoje książki

twacieplickiego kurortu – zakład musi być doprowadzony do stanu zgodnego z rygorami ustawy o uzdrowiskach. Dla chemicznego kombinatu był to werdykt jednoznaczny, ale o jego wyegzekwowaniu można było tylko marzyć.

– I oto pojawia się sojusznik wymarzony – dodaje pan Jacek. – Ekipa reporterska z niepokornej Telewizji Szczecin, która przygotowywała program o największych chemicznych trucicielach w Polsce. Zauważono „Celwiskozę”. Redaktorką była Monika Szwaja, odważna dziennikarka.

Jakubiec, który wówczas pracował w Biurze Planowania Przestrzennego (z Witoldem

kontakt z otoczeniem ma bardzo zakłócony – mówi Jakubiec.

Program, który bez ogródek pokazywał trującą siarczką wodoru rzeczywistość „Celwiskozy”, miał być wyemitowany w ogólnopolskim paśmie telewizyjnym na początku grudnia 1981.

Później zaczęły się schody. Czepiła się cenzura, która nie chciała audycji puścić. W końcu – ustąpiła pod groźbą strajku szczecińskich reporterów. Dla jeleniogórskich ekologów był to moment ważny, bo na 17 grudnia 1981 zapowiedziano publiczną debatę nad manifestem dotyczącym likwidacji fabryki truciciela.

Ostatecznie program na antenę nie poszedł. Nie było też


REGION Kto zabił przewodnika Tadeusza Stecia?

Zbrodnia doskonała



Steć z odznaką przewodnika sudeckiego podczas pracy

Władzy ludowej nie lubił, ale jej nie odmawiał. Przyjaźnił się z Piotrem Jaroszewiczem, premierem rządu PRL. Autorytet niekwestionowany, jeśli chodzi o znajomość historii i geografii Sudetów. Według niektórych – homoseksualista. Zamordowany w tajemniczych okolicznościach w 1993 roku. Tadeusz Steć.

Joanna Lamparska, dziennikarka i znawczyni dolnośląskich tajemnic, sugeruje, że zarówno ex-premier Piotr Jaroszewicz, jak i Tadeusz Steć zostali zamordowani przez nieznaną sprawcę, ponieważ mieli wiedzę o zawartości teczek archiwum w pałacu w Radomierzycach pod Zgorzelcem. W 1944 roku Niemcy zwieźli tu ściśle tajne, zebrane w całej Europie dokumenty.

Archiwum pełne haków

Rok 1945. Po klęsce III Rzeszy, do Radomierzyc (Radimeritz) przybywa inspekcja cywilów i żołnierzy w polskich mundurach. Wśród nich jest pułkownik Piotr Jaroszewicz (od 1971 do 1980 roku premier rządu Polskiej Rzeczypospolitej Ludowej). Według Lamparskiej Jaroszewiczowi towarzyszy Tadeusz Steć. Wszyscy zamierzali

przeszukać ogromne niemieckie archiwum.

Były tam akta personalne, listy, plany: głównie archiwa wywiadu francuskiego, a być może także belgijskiego i holenderskiego. Miało się tam także znajdować archiwum paryskiego gestapo, zawierające listy konfidentów.

Kłątwa czerwonych?

W lipcu 1945 roku całą wartość niemieckiego archiwum wywieziono do Związku Socjalistycznych Republik Radzieckich.

Do lat 90. ubiegłego wieku dożyły trzy osoby przeglądające w czerwcu 1945 r. radomierzyckie archiwum: Piotr Jaroszewicz, Tadeusz Steć i Jerzy Fonkowicz.

– Przez lata te trzy osoby utrzymywały z sobą kontakt.

Wszystkie trzy zostały zamordowane przez nieznaną sprawcę; ofiary torturowano przed śmiercią. Piotra Jaroszewicza i jego żonę zabito w nocy z 31 sierpnia na 1 września 1992 r. W nocy z 11 na 12 stycznia 1993 r. zamordowano Tadeusza Stecia, a Jerzego Fonkowicza - w 1997 r.

Nowicjat w Tyńcu

Steć po wojnie do Polski przyjechał w 1945 roku, ale nie na polskie tereny. Od czerwca 1945 przebywał w nowicjacie w klasztorze benedyktynów w Tyńcu. Wcześniej, przed wojną, chodził do niższego seminarium duchownego w Niepokalanowie.

W okolicach Jeleniej Góry najpierw zamieszkał w Trzcianku razem z matką Anną, która wróciła z hitlerowskiego obozu pracy, oraz ciotką.

Przez krótki okres czasu nauczał religii w szkole w Janowicach Wielkich. Osiedł w popularnym dziś Schronisku Szwajcarka, które - razem z matką - prowadził.

Z czasem staje się jednym z najbardziej cenionych przewodników górskich.

– Ogromna wiedza i talent gawędziarski zjednują mu uznanie również wśród słuchaczy niemieckich wycieczek sentymentalnych - wspomina Stanisław A. Jawor.

Epizody z Edwardami

Tadeusz Steć nie lubił władzy ludowej, ale też nie przeciwstawiał się jej i nie odmawiał - pisze Cezary Turski. Wiadomo, że często przyjeżdżał do niego w odwiedziny wspomniany już Piotr Jaroszewicz, podobno nawet wtedy, kiedy już był premierem rządu PRL.

Turski wspomina odwie-

dziny dostojników partyjnych w Karkonoszach. Wojewódzkie władze Polskiej Zjednoczonej Partii Robotniczej, chcąc przypodobać się swoim pryncypałom, na przewodnika wyznaczały wówczas właśnie Stecia.

Prowadził on ze Szrenicy w Śnieżne Kotły następcę Jaroszewicza na premierowskim stołku Edwarda Babiucha z małżonką.

Przez całą drogę niósł na ramionach swój słynny plecak z nie mniej słynną herbatą. Ci z obstawy nie mieli odwagi w wiadomym komitecie sprawdzić, co, co w nim jest i na Kotłach nastąpiła niesamowita konsternacja. Ledwie usiedli, a Tadeusz wyciągnął z plecaka termos, nalał do kubka i podał pani Babiuchowej. Ta napiła się

jak Gierek go posłucha, to nie będzie chciał z nami rozmawiać, a przecież wiecie, ile spraw jest do załatwienia. Odwołać Stecia! Odwołać Karpacz! - burzył się Ciosek.

A Tadeusz Steć czekał na dostojnego gościa. Tymczasem raptem podjechał milicyjny gazik i zgarnął przewodnika. Przywieźli go do siedziby KW PZPR przy ulicy Kochanowskiego. Stecia poinformowano, że nastąpiły nieprzewidziane zmiany w programie wizyty tow. pierwszego sekretarza.

Mieszkanie pełne tajemnic

Ulica Orla 3. Cieplice Śląskie Zdrój. Poniemiecka, skromna kamienica. To właśnie tam od lat 60-tych ubiegłego wieku w niewielkim lokalu mieszka

Według ekspertyz Stecia pobiło wieczorem 11 stycznia. Zmarł około 7 rano następnego dnia.

Śledztwo staje w martwym punkcie. Wiadomo, że Steć otwierał drzwi tylko znajomym. Śladów włamania nie było, więc osoba, która zabiła przewodnika, musiała być mu znana. Stróż prawa nie znaleźli jednak nikogo z kręgu przyjaciół Stecia, na kogo mógł paść choćby cień podejrzenia o dokonanie tej zbrodni.

Do popełnienia zabójstwa przyznał się pewien mieszkaniec Gdańska, ale dochodzenie wykazało, że mężczyzna nie mógł znać Stecia. Biegli uznali gdańszczanina za nie zrównoważonego psychicznie.

Nie wykluczano motywów na tle płciowym. Wielu znajomych podkreślało, że Steć miał



Z grupą szkolną na placu Kościelnym. Jelenia Góra: początek lat 60-tych

i kurde... podała mężowi. Obstawiała wpadła w panikę, ale towarzyszył Babiuch na zakończenie wycieczki pochwalił herbatkę od Tadeusza - wspomina Turski.

Ciosek protestował

Ciekawe jest wspomnienie z wizyty I sekretarza KC PZPR Edwarda Gierka w Jeleniej Górze. Aparat partyjny chciał umilić „pierwszemu” pobyt w Karkonoszach i wymyślił spacer od Orlinka do Łomniczki. Gierka miał oprowadzać właśnie Tadeusz Steć. Przewodnika pilnie ściągano i kazano mu czekać na szlaku na przyjazd niezwykle ważnej osobistości.

Jednak pomysł podwładnych nie spodobał się ówczesnemu I sekretarzowi KW PZPR w Jeleniej Górze Stanisławowi Cioskowi, którego - kiedy decyzja zapadała - w mieście nie było.

– Jaki Steć?! - wrzeszczał - Kto wymyślił Stecia? Przecież

Tadeusz Steć. Tam gromadzi swoje kolekcjonerskie skarby, tam pisze, tam pracuje. Z upływem lat Steć staje się nieufny. Nawet z sąsiadami rozmawia przez drzwi. Do środka wpuszcza tylko dobrych znajomych. Według relacji są to najczęściej mężczyźni. Przewodnik stroni od kobiet.

Podupada na zdrowiu i coraz rzadziej wychodzi z domu.

Bezskuteczne śledztwa

Ranek 12 stycznia 1993. Bogdan W., który opiekował się Steciem, zastaje otwarte drzwi do jego mieszkania przy ulicy Orlej 3. Przewodnik leży na podłodze i nie daje oznak życia. W. myśli początkowo, że Steć zasnął, bo miał kłopoty z sercem. Na 12 stycznia wyznaczono mu badania w szpitalu. Okazuje się jednak, że ofiara nie żyje. Została zamordowana kilkoma ciosami młotkiem budowlanym.

skłonności homoseksualne, choć jednoznacznych dowodów na to nie ma. Śledztwo z powodu niewykrycia sprawców umorzono.

Nowe fakty?

Kolejna hipoteza pojawiła się ostatnio w związku z odświeżeniem dziejów wspomnianego już archiwum w Radomierzycach, o którym - nawet w Polsce na początku lat 90-tych ubiegłego wieku - mało kto mówił i pisał.

Z pozorów cała „układanka” pasuje jak logiczna całość. Trzej żyjący świadkowie, którzy widzieli tajne dokumenty giną w niewyjaśnionych okolicznościach, zamordowani przez nieznaną sprawcę. Są wcześniej bestialsko torturowani.

Nie zmienia to faktu, że okoliczności zamordowania Tadeusza Stecia najpewniej nigdy na światło dzienne nie wyjdą.

(tejo)



Tadeusz Steć oprowadza wycieczkę po Muzeum Okręgowym



REGION Dzwony na armaty

Krzeszów

Nazywał się Benedykt. Ważył ponad trzy tony i po uderzeniu wydawał z siebie dźwięk h. Josef był lżejszy (1207 kg) i brzmiał na wysokości e. Najcięższy Emanuel był potęgą: 5392 kilogramy i nuta gis. To jedne z siedmiu dzwonów, które przed drugą wojną światową były na wieżach sanktuarium w Krzeszowie.

Zaczęły dzwonić od 6 stycznia 1935 roku. Wówczas Kolejka Zadrnańska (Ziedertalbahn AG), prywatną linią kolejową łączącą Kamienną Górę z Okrzeszynem, dowieziono do Krzeszowa z Westfalii

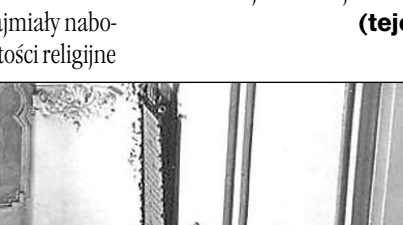
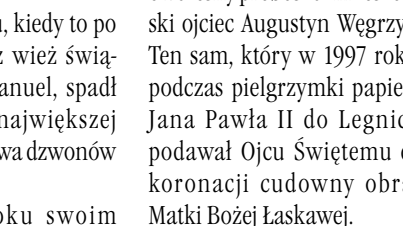
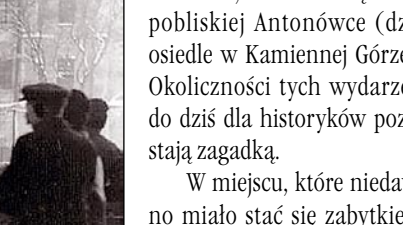
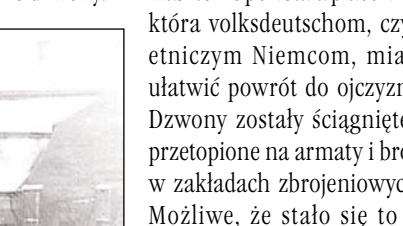
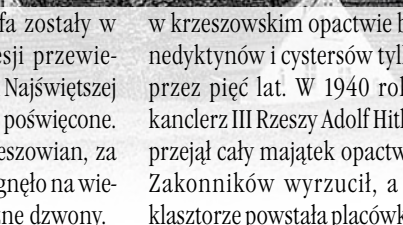
ważące w sumie prawie 14 ton nowe dzwony. Zostały odlane w ludwisarni Petit&Gebrüder Edelbrock. Benedykt w towarzystwie Katheriny, Barbary, Johanna Babtisty, Laurentiusa oraz wspomnianych

Emanuela i Josefa zostały w uroczystej procesji przewiezione do świątyni Najświętszej Marii Panny i tam poświęcone. Potem wielu krzeszowian, za pomocą lin, wciągnęło na wieże świątyni potężne dzwony.

w krzeszowskim opactwie benedyktynów i cystersów tylko przez pięć lat. W 1940 roku kanclerz III Rzeszy Adolf Hitler przejął cały majątek opactwa. Zakonników wyrzucił, a w klasztorze powstała placówka, która volksdeutschom, czyli etnicznym Niemcom, miała ułatwić powrót do ojczyzny. Dzwony zostały ściągnięte i przetopione na armaty i broń w zakładach zbrojeniowych. Możliwe, że stało się to w pobliskiej Antonówce (dziś osiedle w Kamiennej Górze). Okoliczności tych wydarzeń do dziś dla historyków pozostają zagadką.

W miejscu, które niedawno miało stać się zabytkiem Światowego Dziedzictwa Kultury UNESCO, biją dziś nowe dzwony, a raczej karillonny o kurantowym brzmieniu pieśni maryjnej z Lourdes. Założył je pod koniec ubiegłego wieku ówczesny proboszcz krzeszowski ojciec Augustyn Węgrzyn. Ten sam, który w 1997 roku, podczas pielgrzymki papieża Jana Pawła II do Legnicy, podawał Ojcu Świętemu do koronacji cudowny obraz Matki Bożej Łaskawej.

Po 1935 roku swoim brzmieniem oznajmiały nabożeństwa i uroczystości religijne



REGION AAAAAA

Pobiegnijmy do Betlejem

Opuśćmy na ten świąteczny czas Kotlinę Jeleniogórską, aby udać się do Betlejem. Nie tego wprawdzie, gdzie narodził się Zbawiciel, lecz osady pod Krzeszowem, nazwaną w ten iście bożonarodzeniowy sposób.



Skoro święty Józef patronuje pomocniczej świątyni krzeszowskiej bazyliki Matki Bożej Łaskawej, to dlaczego w okolicy nie miałyby być Betlejem? Zapewne tak w 1674 roku pomyślał Bernard Rosa, opat zespołu klasztorowego.

I rozpoczęła się budowa, zakończona w 1680 roku. Efekt? Kaplica, pawilon opacki na wodzie i budynek gospody. Słowem: Bethlehem, jak Niemcy nazywali to miejsce, położone u stóp Anielskiej Góry.

Wnętrze pawilonu w całości pokrywają iluzjonistyczne malowidła oparte na motywach architektonicznych ze scenami ze Starego Testamentu związanymi treściowo z wodą – pisze Wojciech Kapaczyński, szef jeleniogórskiej delegatury Służby Ochrony Zabytków.

Malowidła powstały najpewniej w warsztacie Michała Willmanna, zwanego śląskim

Dzieje głowy Świętej Rodziny, czyli św. Józefa można za to podziwiać we wspomnianej świątyni pomocniczej. Tam pracował sam mistrz Willmann, który perfekcyjnie wykonał polichromie ścienne.

Realizację wielkiego cyklu malowideł zaczął w roku 1693, a zakończył w październiku dwa lata później.

Polichromia wykonana jest w technice fresku mokrego (w prezbiterium widoczne granice dniówek, szwy dniówek i szwy autorskich zmian -lat), z wapiennymi impastami i wykończeniami na bazie barwników zmieszanych z mlekiem wapiennym – opisuje Kapaczyński.

Odnówione freski, na których biblijnym postaciom autor dał twarze współczesnych sobie mieszkańców Krzeszowa i okolicznych wiosek, można oglądać do



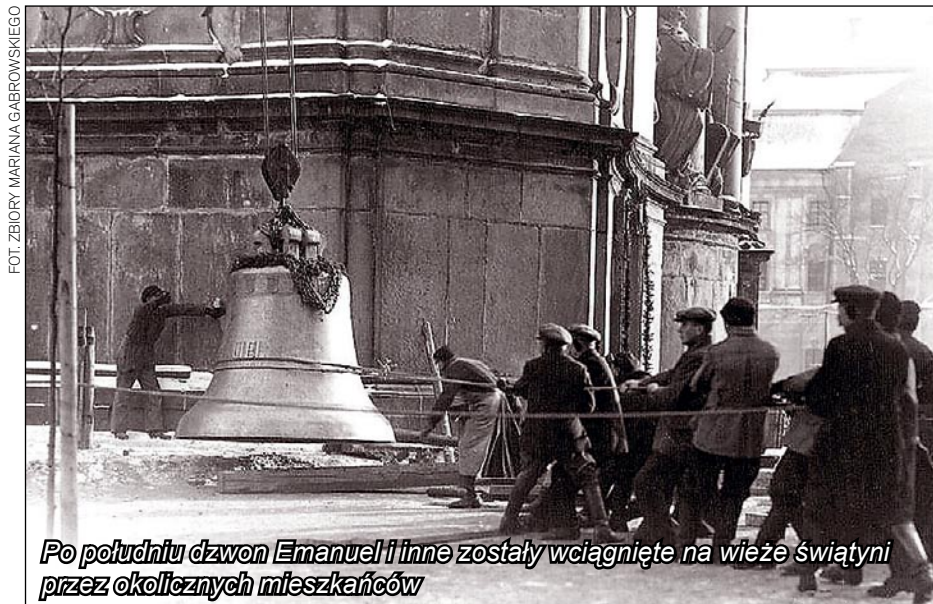
Rembrandtem. Ale pewności co do osoby autora nie ma. Możliwe, że wykonał je któryś z uczniów mistrza. Wykonane są bezpośrednio na modrzewiowym deskowaniu ścian lub też na płótnie naklejonym na drewno.

Niewiele brakowało, aby te cenne dzieła nie dotrwały do dziś. Na początku lat 70. ubiegłego wieku pawilon był niemal na granicy ruiny. Udało się go jednak uratować.

dziś. Na niektórych, wśród tłumu, malarz sportretował sam siebie. A za scenariusz do obrazów wybrał krzeszowskie krajobrazy.

Na ilustracjach widzimy fragmenty obrazów z dwóch ołtarzy namalowanych w cyklu „Siedmiu radości świętego Józefa”. Pierwszy przedstawia narodzenie Chrystusa, drugi – pokłon, który pastarze złożyli Dzieciątku.

(tejo)



Po południu dzwon Emanuel i inne zostały wciągnięte na wieże świątyni przez okolicznych mieszkańców



Poranek, 6 stycznia 1935 roku: dzwony wyładowywane z platform kolejowych na stacji w Krzeszowie (Gruessau).



FOT. ARCHIWUM

**JELEŃ GÓRA AAAAAA**

Niegdysiejsze świętowanie

Zjeżdżanie na sankach nawet z miejskich ulic, zabawy na śniegu i spotkania towarzyskie w domach i restauracjach. Tak święta Bożego Narodzenia na przełomie XIX i XX wieku spędzali ówcześni mieszkańcy stolicy Karkonoszy.

Przenieśmy się w przeszłość i zapukajmy w wigilijny wieczór do drzwi mieszkania tamtejszych jeleniogórczan. Na pewno zobaczymy pachnącą i prawdziwą choinkę, bo sztucznych wówczas nie znano. Drzewko zdobiono bardzo bogato. Starsi mieszkańcy miasta, którzy tu przybyli w 1945 roku i zamieszkali w niemieckich kamienicach, zapewne jeszcze zachowali niektóre ozdoby. Dziś niemal zabytkowe, choćby szklane ptaszki przypinane do gałązek drzewka za pomocą klipsów. Tradycyjnie pod cho-

inką czekały prezenty.

Wśród świątecznych zapachów potraw karpia nie poczujemy. Niemcy nie przepadali za polskim wigilijnym specjałem. Za to jedli szynkę pieczoną, gęsi i kaczki z jabłkami, kielbaski, sałatki ziemniaczane i rozmaite inne przysmaki.

- W większości byli ewangelikami i post ich nie obowiązywał - przypomina Ivo Łaborewicz, kierownik oddziału Archiwum Państwowego w Jeleniej Górze.

W Wigilię zasiadali do uroczystej kolacji, ale nie dzielili się

opłatkiem. Katolicka pasterka była odprawiana w kościele parafialnym pw. Świętych Erazma i Pankracego. Ale tłumów w świątyni raczej nie było.

Bożonarodzeniowe nabożeństwa dla protestantów odprawiano w ewangelickim Kościele Łaski (dziś garnizonowy).

Życiem tętniły ulice, restauracje, jarmarki i sale koncertowe. Choćby ta przy ulicy Cesarza Wilhelma (dziś Matejki). Tam właśnie odbywały się świąteczne koncerty, które były bardzo popularną rozrywką dla ówczesnych jeleniogórczan. Wykonywano głównie utwory związane z Bożym Narodzeniem.

Jarmarki zaczynały się kilka dni przed świętami. Sprze-

dawano i kupowano głównie żywność i odzież. Dopiero na początku wieku w mieście pojawiły się duże domy towarowe. I tam także kwitł świąteczny handel.

Wielu mieszkańców miasta na obiad w pierwszy dzień świąt udawało się do restauracji. Drugiego dnia laby nie było: 26 grudnia traktowano jako dzień powszedni.

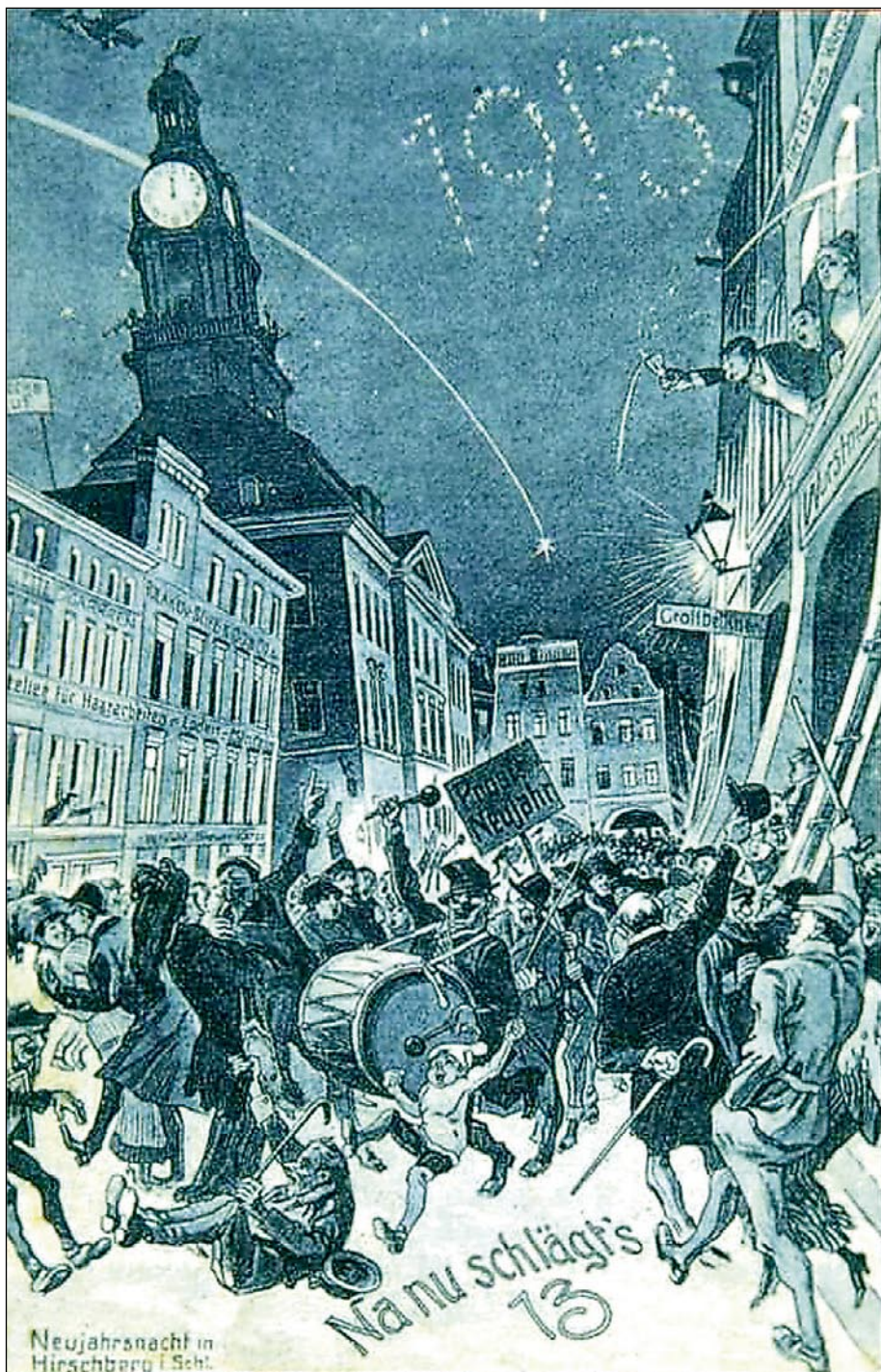
Co dziś może wydawać się dziwne, ówcześni mieszkańcy miasta w Boże Narodzenie jak rytuał traktowali zabawy na świeżym powietrzu. Bezsnieżne zimy zdarzały się rzadko, dlatego obywatele Hirschbergu i ich goście, od najmłodszych do nieco starszych, korzystali z uroków białego puchu. Hitem były zjazdy na sankach z bardzo stromej ulicy Górnej (Boberbergstrasse), położonej w śródmieściu Jeleniej Góry.

I pewnie wówczas już myśleli o sylwestrze i powitaniu następnego Nowego Roku. Mylił się ten, kto sądzi, że tę noc spędzano głównie na balach i w mieszkaniach. Na plac Ratuszowy, zwany wówczas Rynkiem, wylegały tłumy jeleniogórczan (co widać na satyrycznej pocztówce, modnym kiedyś dodatku do świątecznego rytuału). Pili szampana i bawili się do rana. No i fajerwerki też były.

Oczywiście towarzystwo bardziej dystyngowane szalało w tańcach, choćby na noworocznych hulankach organizowanych w dużej sali dzisiejszego Teatru Jeleniogórczkiego.

Ciąg dalszy 03.01.07

(tejo)




REGION Co ciekawego wydarzyło się w mijającym roku 2006 w stolicy Karkonoszy

Kalendarium najważniejszych

STYCZEŃ



Mija pod znakiem śnieży i siarczystych mrozów. Temperatura kilka nocy pod rząd spada poniżej minus 20 stopni. Media rozgrzewają syberyjską atmosferę gorącymi wiadomościami. Jeleniogórskie redakcje odwiedza człowiek, który pokazuje przekrojony na pół bochenek z zapieczonym w środku... szczurem. Utrzymuje, że trefny chleb kupił w jednej z piekarni renomowanego rzemieślnika. Kłamstwo ma krótkie nogi. Facet okazuje się oszustem. W grudniu, za próbę wyłudzenia pieniędzy od piekarza, stanie przed sądem. Inną elektryzującą wiadomością jest znalezienie inwestorów, którzy w końcu wybudują aquapark. Jak się okazało - znów palcem na wodzie. Dobre wieści dla kierowców: staniała benzyna w stacji jednego z hipermarketów: z 4,30 zł na 3,70 złotych.

LUTY



Szykuje się niewielka, ale jednak podwyżka cen biletów Miejskiego Zakładu Komunikacyjnego. Do tego będzie się jeździć, być może wygodniej, bo miasto zapowiada remonty dróg za 14 mln zł. Ile z tego pójdzie na latanie dziur? Ostra zima i wahania temperatury robią swoje. Jezdnie przypominają a to ser szwajcarski, a to lodowisko. Podobnie chodniki. Ludzie przewracają się: łamią ręce i nogi.

Wraca sprawa budowy hali na targowisku przy ulicy Różyckiego. Tym razem propozycja wóldarzy to zadaszenie całego terenu. Kupcy patrzą na to sceptycznie.

Na krótki urlop w Karkonosze przyjeżdża premier Rzeczypospolitej Polskiej Kazimierz Marcinkiewicz. Korzysta z uroków zimy, ale dziennikarzy unika jak ognia.

MARZEC

Radni uchwalają podwyżkę dla prezydenta miasta Józefa Kusiaka, przed którym jeszcze parę miesięcy rządzenia miastem. Szef Jeleniej Góry dostanie o 1.318 złotych więcej, czyli - w sumie - 11.008 złotych miesięcznie brutto. Wnosi je o to przewodniczący rady Jerzy Pleskot.

Na jeleniogórski dworzec wjeżdża nowiutki szybobus, prezent od Urzędu Marszałkowskiego. Ma obsługiwać trasę do Lwówka Śląskiego. Czyni to, ale nie za długo. Zostaje skierowany później na inne trasy, gdzie jest bardziej potrzebny, a do Lwówka - zamiast koleją - ludzie wciąż jeżdżą zastępczymi autobusami.

Straszą roztopy i oczekiwana odwilż. Wiosna przychodzi niemrawo, dopiero pod koniec miesiąca.



KWIECIEŃ

Kilkadziesiąt tysięcy osób bierze udział w marszu zorganizowanym w pierwszą rocznicę śmierci papieża Jana Pawła II. Przechodzą sprzed ratusza do Krzyża Milenijnego, gdzie odprawiona zostaje okolicznościowa msza.

Kierowcy stresują się nowymi przepisami przy zdawaniu egzaminu na prawo jazdy. Ich poczynania obserwuje nie tylko egzaminator, ale i kamery. Dodatkowo muszą wykonywać trudne manewry w mieście.

Zdesperowany strażnik więzienny niemal na cały dzień paraliżuje kilka ulic w centrum. Strzela z kałasznikowa, potem barykaduje się w wieży. Po ośmiu godzinach negocjacji poddaje się. Powód protestu: domniemane konflikty z przełożonymi.

Licealiści z ZSO nr 1 urządzają heppening: chcą uświadomić mieszkańcom, że trzeba posprzątać po swoich psach. Efekt raczej mizerny.



MAJ



Wielka majówka na początek, a od 4 maja - miesiąc stresów dla maturzystów. Przez niemal cały maj zdają egzaminy dojrzałości.

Tragiczne wydarzenia na drogach: w wypadku w Uboczynie 4 nastolatków. Okazuje się, że piąty, kierujący, przeżył i uciekł z miejsca zdarzenia, a potem - składał kłamliwe zeznania. Cała piątka wracała z dyskoteki.

Miejski Zakład Komunikacyjny decyduje o kupnie nowych ośmiu autobusów - jelczy. I zatrudnia, po raz pierwszy w swojej historii, kobietę na stanowisku kierowcy. To Anna Marchalewicz, która znakomicie radzi sobie z prowadzeniem dużych pojazdów.

Jeleniogórskie echa wizyty papieża Benedykta XVI w Polsce: w treningu do mistrzostw w lataniu precyzyjnym bierze udział Waław Wieczorek, pilot LOT-u, który pilotował papieski samolot z Krakowa do Rzymu.

CZERWIEC



Cała Polska, i Jelenia Góra, żyje nadzieją na sukces piłkarzy w Mundialu rozgrywanym w Niemczech. Bezpodstawnie. Choć znany Polakom Włoch Paolo Cozza, który przybywa na otwarcie fabryki Polcoloritu w Piechowicach, kibicuje biało-czerwonym, ci przegrywają dwa mecze. Na otarcie łez - wymęczone zwycięstwo z Kostaryką.

Zaczynają się letnie upały, co nie przeszkadza Jeleniogórskiej Spółdzielni Mieszkaniowej w docieplaniu bloków na Zabobrze. Zimą będą z tego oszczędności dla lokatorów, którzy oczywiście muszą na docieplenie się złożyć.

Przy szpitalu wojewódzkim powstaje lądowisko dla śmigłowców ratowniczych. Ma przede wszystkim ułatwić interwencję goprowcom w przypadku groźnych zdarzeń w Karkonoszach. Bolączką jest brak... śmigłowca. Ratownicy najczęściej korzystają z pomocy kolegów po fachu z Czech.

Zaczynają się wakacje.



noszy i w okolicach

wydarzeń w mieście i regionie

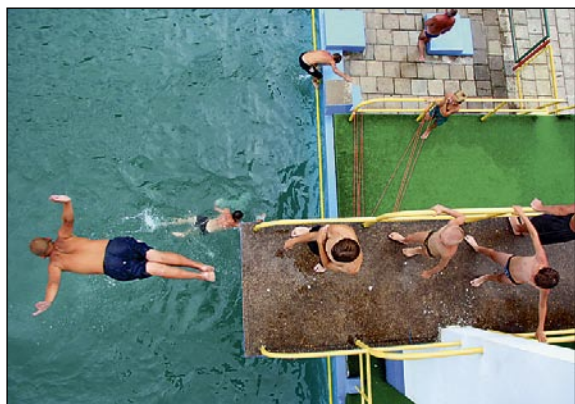
LIPIEC

Rekordowe upały i tłumy na jeleniogórskim basenie miejskim. Nie obywa się bez przykrych zdarzeń. Po nieudanych skokach do wody dwóch nastolatków trafia do szpitala. Zdarzają się przypadki upojenia alkoholem pośród „kapielowiczów”.

Tłoczno jest także na niestrzeżonych kąpieliskach w Jeleniej Górze i okolicach. Policja przestrzega przed skutkami pływania w tych akwenach. Na szczęście nie odnotowano żadnych wypadków wśród dzikich plażowiczów.

Do kaplicy św. Anny w Sosnowcu wraca odnaleziony po latach w Toruniu, wywieziony przed 1945 rokiem obraz św. Anny Samotrzeciej.

Cyklista Bolesław Osipik wraca z kolejnej wyprawy. 13 dni zajęła mu jazda do leśniczówki Jeleniagóra, położonej na drugim krańcu Polski.



SIERPIEŃ

Katastrofa ekologiczna na rzece Bóbr i jeziorze Modrym: zbyt szybkie spuszczenie wody przed remontem jazu z akwenu powoduje śnięcie tysięcy ryb.

Trwa Międzynarodowy Festiwal Teatrów Ulicznych. W formie okrojonej, bo na większy rozmach nie było pieniędzy.

Załamanie pogody: upały odchodzą, a wilgotne fronty powietrza szykują kilkunastu ulewy, które doprowadzają do fatalnej w skutkach powodzi. Największe szkody wielka woda wyrządza w dorzeczu Kamiennej. Zrywa asfalt z międzynarodowej drogi w Szklarskiej Porębie, niszczy domy w Piechowicach i Cieplicach. W Jeleniogórskie przyjeżdża wicepremier Ludwik Dorn. Obiecuje pieniądze dla powodzian. Odbudowa zniszczeń potrwa co najmniej kilka tygodni.

Obfite opady deszczu i ciepło ucieszyły grzybiarzy: takiego wysypu runa leśnego dawno nie było.



WRZESIEŃ



Zaczyna się rok szkolny: z poślizgiem, bo nie 1, ale 4 września (pierwszy przypada w piątek). Wszystko zgodnie z nowym rozporządzeniem Ministerstwa Edukacji.

Startuje Wrzesień Jeleniogórski. Z wielką pompą. Najpierw „chrzciny” wyremontowanego (choć Stowarzyszenie Miłośników Cieplic zarzuca wykonawcy niedoróbki) placu Piastowskiego z Marylą Rodowicz w roku głównej. Potem – na placu Ratuszowym – monumentalne oratorium Piotra Rubika „Tu Es Petrus” z kompozytorem w roli dyrygenta.

Zaczynają się wyborcze przedbiegi: władze samorządowe wydają z budżetowych pieniędzy przeznaczonych na promocję mapę miasta, na której wskazane są inwestycje, których nie zrealizowano – mimo obietnic.

25 września ukazuje się zerowy numer tygodnika Jelonka.com

Piekarze straszą podwyżką cen chleba: na szczęście pieczywo drastycznie nie podrożało.

PAŹDZIERNIK



Nieoficjalny start kampanii wyborczej i na początek – mocne wieści. Robert Prystrom ze Wspólnego Miasta, obstawiany jako zwycięzca starcia, nie może startować z list ani na radnego, ani na szefa miasta. Powód: zmieniona ordynacja wyborcza do samorządu terytorialnego odbiera biernie prawo wyborcze osobom, przeciwko którym prowadzone jest, lub umorzone, postępowanie sądowe.

Dotyczy to R. Prystroma, który w oświadczeniu majątkowym za 2003 rok zaniżył dochody o około 1,5 tys złotych.

Roberta Prystroma zastępuje Miłosz Sajnog, doktor politologii, działacz PCK, dziennikarz i ratownik górski.

Policja łapie Patrycję G., która na aukcyjnym serwisie Allegro oszukała 210 osób.

Zaczyna się uciążliwy remont nawierzchni Podwała i ulicy Mostowej. Ma potrwać do końca listopada.

LISTOPAD

Po skandalu, jaki wybuchł, kiedy okazało się, że część opakowań preparatu corhydron produkowanego przez Jelfę, zawiera bardzo niebezpieczny specyfik, premier Jarosław Kaczyński czasowo zawiesza działalność zakładu. Miasto żyje przedwyborczą atmosferą: 370 osób chce być radnymi. Ośmiu panów pragnie rządzić miastem: Ryszard Gronowski (Samoobrona), Ireneusz Łojek (PiS), Józef Kusiak (Lewica i Demokraci), Roman Kwaśnicki (PSL), Marek Obrębalski (PO), Eugeniusz Piotrowski (niezależny), Tomasz Rola (LPR) oraz Miłosz Sajnog (Wspólne Miasto). Pierwsza tura dla Sajnoga, drugi Obrębalski, Kusiak wypada z gry. W dogrywce wygrywa Obrębalski i ostatecznie PO (7 radnych). Lewica i Wspólne Miasto wprowadzają po pięciu rajców, PiS – czterech, Nasz Dom – dwóch.

Falszywy alarm bombowy w Miłkowie w domu pomocy sióstr Elżbietanek. Policja łapie „autorów” – trzech nastolatków. Dwóch z nich trafia do aresztu.



GRUDZIEŃ

Zaskakuje wszystkich ciepłą aurą jak na tę porę roku. W nowo wybranej radzie miejskiej trwają przepychanki. Szefem zostaje Hubert Papaj z PO, ale do 12 grudnia nie udaje się wybrać jego zastępców. Wolne wciąż pozostaje stanowisko jednego zastępcy prezydenta miasta (jednym z nich zostaje Jerzy Łuźniak z PO. Radni wybierają w końcu przewodniczących komisji.

Po mieście szaleje mikołaj: jest w autobusach MZK i podwozi dzieci, trafia do żłobków, przedszkoli i szkół, a także do Domu Małego Dziecka TIS. Tam świętego wspomogli policjanci, dzięki którym wór z prezentami był naprawdę solidnie wypchany.



OPRACOWAŁ ZESPÓŁ JELONKI.COM

26 BUDŻET MIASTA JELENIA GÓRA 2007

JELENIA GÓRA 2007		
Dział klasyfikacji budżetowej	Wyszczególnienie	Projekt planu na rok 2007
1	2	3
	WYDATKI OGÓŁEM	330 242 695
	w tym:	
010	ROLNICTWO I ŁOWIECTWO	753 800
	w tym:	
	a) remonty, w tym:	150 000
	- remonty dróg rolniczych	60 000
	- konserwacja urządzeń melioracji wodnych	90 000
	b) wydatki inwestycyjne, w tym:	535 000
	- budowa mostu na potoku Jelniak wraz ze zjazdem z ul. Ogińskiego	415 000
	- rekultywacja drogi dojazdowej do gruntów rolnych obręb Jagniątków	120 000
	c) wpłaty na rzecz Izby Rolniczej i inne wydatki	68 800
020	LEŚNICTWO	41 758
	w tym:	
	Wydział Rolnictwa - wypłata ekwiwalentów dla właścicieli gruntów za wyłączenie gruntów z upraw rolnych i prowadzenie upraw leśnych oraz nadzór nad gospodarką leśną	41 758
600	TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	44 911 025
	w tym:	
	1. Wydział Gospodarki Komunalnej	39 517 025
	w tym:	
	a) bieżące utrzymanie dróg, w tym: naprawy bieżące, oczyszczanie letnie i zimowe, utrzymanie pasów zieleni	8 045 800
	b) remonty ulic, w tym:	170 000
	- remont chodnika od ul. Ogińskiego wzdłuż przedszkola "Kacperek"	140 000
	c) wydatki inwestycyjne	31 301 225
	w tym:	
	- przebudowa trzynastu ulic w dzielnicy Cieplice w Jeleniej Górze (ulice: Plac Zdrojowy, Ceglana, Staromiejska, Marysienki Sobieskiej, Podgórzyńska, Cervi, Sobieszowska, Dolnośląska, Dworcowa, Źródłana, Jagiellońska, Cieplicka, Lubańska)	14 971 950
	- przebudowa siedmiu ulic w dzielnicy Sobieszów w Jeleniej Górze (ulice: Bronka Czecha, Karkonoska, Michałowicka, Romera, Chopina, Łazienkowska, Kolejowa)	9 891 714
	- przebudowa ulic Kiepur i Noskowskiego w Jeleniej Górze	2 396 060
	- kontynuacja modernizacji nawierzchni Placu Piastowskiego i ulic przyległych, w tym przebudowa mostu na rzece Wrzosówka	1 457 700
	- dokumentacja na przebudowę układu komunikacyjnego w mieście	
	- umożliwiająca aplikację o środki z Unii Europejskiej	1 633 801
	- przebudowa sygnalizacji ulicznych wraz z koordynacją na ulicach: al. Wojska Polskiego - ul. Matejki, pl. Niepodległości - Ks. Kardynała Wyszyńskiego, ul. Podwale - os. Robotnicze	650 000
	- wykupy gruntów zajętych pod drogi	300 000
	2. Miejski Zakład Komunikacyjny - dotacja na dofinansowanie autobusowej komunikacji miejskiej	5 130 000
630	TURYSTYKA	380 400
	w tym:	
	Wydział Kultury, Sportu i Turystyki	380 400
	w tym:	
	a) promocja miasta i informacja turystyczna	330 400
	b) dokumentacja na udostępnienie obiektów zabytkowych umożliwiająca aplikację o środki z Unii Europejskiej	50 000
700	GOSPODARKA MIESZKANIOWA	3 527 964
	w tym:	
	1. Zakłady Gospodarki Lokalowej "Północ" i "Południe" - dofinansowanie remontów komunalnych budynków mieszkalnych	1 000 000
	2. Wydział Gospodarki Mieszkaniowej	750 000
	w tym:	
	a) remonty zasobu mieszkaniowego	500 000
	b) inwentaryzacje nieruchomości komunalnych	250 000
	3. Wydział Geodezji i Gospodarki Gruntami	1 777 964
	w tym:	
	a) przygotowanie nieruchomości do sprzedaży, odnowienie operatu ewidencji gruntów	977 964
	b) nabywanie gruntów do zasobu gminnego oraz zwroty nakładów	800 000

710	DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA	1 589 853
	w tym:	
	1. Wydział Urbanistyki, Architektury i Budownictwa,	
	w tym m.in. na plany zagospodarowania przestrzennego	333 000
	2. Wydział Geodezji i Gospodarki Gruntami	477 600
	w tym:	
	a) opracowania geodezyjne i kartograficzne	417 205
	b) prace geodezyjne i kartograficzne	10 395
	c) Ośrodek Dokumentacji Geodezyjnej i Kartograficznej	50 000
	3. Powiatowy Inspektorat Nadzoru Budowlanego	323 253
	a) wydatki bieżące	318 353
	b) zakup sprzętu komputerowego	4 900
	4. Wydział Gospodarki Komunalnej	146 000
	a) wydatki bieżące - pokrycie kosztów przewozu zmarłych do spopielenia	40 000
	b) wydatki inwestycyjne - rozbudowa nowego cmentarza komunalnego przy ul. Sudeckiej - etap I	100 000
	5. Pozostała działalność - realizacja projektu pn.: "Rozwój Historycznych Starych Miast w Europie Środkowej i Wschodniej dostosowany do współczesnych warunków - koncepcja rewitalizacji Al. Wojska Polskiego	310 000
750	ADMINISTRACJA PUBLICZNA	19 786 359
	w tym:	
	1. Rada Miejska	620 000
	w tym: diety radnych	487 417
	2. Urząd Miasta	17 593 459
	w tym:	
	a) wydatki bieżące na funkcjonowanie Urzędu Miasta	16 943 459
	b) remonty, w tym:	250 000
	- remont pomieszczeń Urzędu, w tym Sali Ślubów	210 000
	c) wydatki inwestycyjne, z tego:	400 000
	- doposażenie w sprzęt elektroniczny - komputerowy	240 000
	- budowa zintegrowanego systemu informatycznego dla zrównoważonego rozwoju Dolnego Śląska - współudział w projekcie	100 000
	- budowa sieci teleinformatycznej w budynku Ratusza	60 000
	3. Organizacja i obchody rocznic	8 500
	4. Współpraca z zagranicą	98 000
	5. Składki na związki i stowarzyszenia	119 000
	6. Miejski Rzecznik Konsumentów	10 000
	7. Wydział Komunikacji - zakup tablic rejestracyjnych, koszty wykonania druków praw jazdy, dowodów rejestracyjnych	970 000
	8. Komisje poborowe	56 000
	9. Promocja miasta	299 800
751	URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA	14 433
	prowadzenie i aktualizacja stałego rejestru wyborców	
752	OBRONA NARODOWA	2 500
754	BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA	8 642 618
	w tym:	
	1. Komenda Miejska Państwowej Straży Pożarnej	5 500 218
	w tym: zakończenie budowy strażnicy p.poż. przy ul. Sokoliki	24 000
	2. Ochotnicze Straże Pożarne	610 000
	w tym: zakup średniego samochodu pożarniczego	500 000
	3. Miejski Inspektorat Obrony Cywilnej	39 900
	4. Wyposażenie i utrzymanie magazynu przeciwpowodziowego	52 000
	5. Ochrona obywateli, w tym ratownictwo górskie	8 000
	6. Straż Miejska	2 182 500
	7. Komenda Miejska Policji - na poprawę stanu bezpieczeństwa w mieście	250 000
756	DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM	1 100 000
	w tym: koszty poboru podatków, opłat i niepodatkowych należności budżetowych	
757	OBŚŁUGA DŁUGU PUBLICZNEGO	2 280 000
	w tym: odsetki od pożyczek i kredytów długoterminowych zaciągniętych na remonty i inwestycje oraz inne wydatki związane z obsługą długu publicznego	
758	RÓŻNE ROZLICZENIA	4 508 158
	w tym:	
	1. Rezerwa ogólna	863 158
	2. Rezerwy celowe:	3 645 000
	w tym:	
	a) na organizację robót publicznych i prac interwencyjnych	300 000
	b) na inicjatywy lokalne z udziałem ludności	200 000



	c) na wzrost wynagrodzeń nauczycieli oraz pracowników administracji i obsługi jednostek oświatowych i oświatowo-wychowawczych	945 000			
	d) na organizację imprez kulturalnych	900 000			
	e) na usuwanie szkód na drogach powstałych po zimie	500 000			
	f) na dofinansowanie zadań realizowanych przez Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej we Wrocławiu w zakresie zabezpieczenia przeciwpowodziowego	500 000			
	g) na dofinansowanie zadań realizowanych przy udziale środków budżetu Unii Europejskiej i innych źródeł zewnętrznych	200 000			
	h) na organizację prac społecznie użytecznych	100 000			
801	OŚWIATA I WYCHOWANIE	78 078 914			
	w tym:				
	1. Szkoły podstawowe	19 838 995			
	w tym:				
	a) wydatki bieżące	19 593 086			
	b) dotacja na dofinansowanie niepublicznych szkół	91 409			
	c) remonty, w tym:	150 000			
	- Szkoła Podstawowa Nr 3, ul. PCK – wymiana drzwi wejściowych i ewakuacyjnych oraz wymiana schodów przed głównym wejściem	65 000			
	- Szkoła Podstawowa Nr 11, ul. Moniuszki – wymiana instalacji ciepłej i zimnej wody w sanitariatach oraz remont murów ogrodzenia boisk	35 000			
	- Szkoła Podstawowa Nr 6, ul. Cieplicka – zabezpieczenie krat w korytarzu piwnicy i wymiana rur ciepłej wody	20 000			
	2. Szkoły podstawowe specjalne	2 486 427			
	3. Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	658 902			
	4. Przedszkola	7 367 681			
	w tym:				
	a) dotacja na bieżące utrzymanie przedszkoli publicznych	4 746 729			
	b) dotacja na dofinansowanie przedszkoli niepublicznych	2 571 823			
	c) remonty, w tym:	30 000			
	- Miejskie Przedszkole Nr 13, ul. Karłowicza – przebudowa głównej rozdzielniczy elektrycznej	20 000			
	5. Przedszkola specjalne	429 665			
	w tym: winda zewnętrzna dla osób niepełnosprawnych w Zespole Szkół i Placówek Specjalnych, ul. Grottera	110 000			
	6. Gimnazja	13 536 577			
	w tym:				
	a) wydatki bieżące	11 774 626			
	b) dotacja na dofinansowanie gimnazjów niepublicznych	1 601 951			
	c) remonty, w tym:	160 000			
	- Gimnazjum Nr 1, ul. Piłsudskiego – wymiana pokrycia ceramicznego połaci dachu sali gimnastycznej oraz remont zaplecza sanitarnego	120 000			
	- Gimnazjum Nr 4, ul. Karłowicza – podwyższenie ogrodzenia szkoły przy boiskach	20 000			
	7. Gimnazja specjalne	1 633 242			
	8. Dowożenie uczniów do szkół	68 760			
	9. Zespoły obsługi ekonomiczno-administracyjnej szkół	971 348			
	10. Licea ogólnokształcące	8 469 156			
	w tym:				
	a) wydatki bieżące	8 236 424			
	b) dotacja na dofinansowanie szkół niepublicznych	232 732			
	11. Licea profilowane	2 699 055			
	w tym:				
	a) wydatki bieżące	2 689 795			
	b) dotacja na dofinansowanie szkół niepublicznych	9 260			
	12. Szkoły zawodowe	15 269 821			
	w tym:				
	a) wydatki bieżące	14 277 430			
	b) dotacja na dofinansowanie szkół niepublicznych	952 391			
	c) wydatki inwestycyjne	40 000			
	13. Szkoły zawodowe specjalne	922 179			
	14. Centra kształcenia ustawicznego i praktycznego oraz ośrodki dokształcania zawodowego	1 224 797			
	15. Dokształcanie i doskonalenie nauczycieli	539 510			
	16. Usuwanie skutków klęsk żywiołowych	233 891			
	z tego : odtworzenie kotłowni i remont budynku B w Zespole Szkół Ogólnokształcących Nr 2, ul. Gimnazjalna	233 891			
	17. Różna działalność związana z prowadzeniem szkół i przedszkoli	1 728 908			
803	SZKOLNICTWO WYŻSZE	55 000			
	z tego: dla Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej Collegium Karkonoskiego na:				
	a) zapobieganie bezrobociu na terenie gminy Jelenia Góra, poprzez organizację zajęć podnoszących umiejętności absolwentów szkół wyższych	40 000			
	b) dofinansowanie działalności Karkonoskiego Uniwersytetu III Wieku	15 000			
851	OCHRONA ZDROWIA	1 920 960			
	w tym:				
	1. Zwalczanie narkomanii – realizacja zadań ujętych w Miejskim Programie Przeciwdziałania Narkomanii	26 000			
	2. Przeciwdziałanie alkoholizmowi – realizacja zadań ujętych w Miejskim Programie Profilaktyki i Przeciwdziałania Problemom Alkoholowym, z tego:	1 490 000			
	a) zadania związane m.in. z profilaktyką, prowadzeniem świetlic środowiskowych, wypoczynkiem zimowym i letnim, klubami abstynenckimi, działalnością sportową, w tym:	1 090 000			
	- na zadania planowane do realizacji przy udziale organizacji pozarządowych	427 000			
	b) remonty, z tego:	400 000			
	- remont dużej i małej sali gimnastycznej łącznie z wymianą instalacji c.o. w Zespole Szkół Ogólnokształcących Nr 1, ul. Kochanowskiego	280 000			
	- remont sali gimnastycznej z zapleczem w Zespole Szkół Licealnych i Zawodowych Nr 2, ul. 1 Maja	70 000			
	- położenie nawierzchni ze "sztucznej trawy" na jednym boisku w Gimnazjum Nr 1, ul. Piłsudskiego	50 000			
	3. Programy polityki zdrowotnej	338 100			
	w tym:				
	a) programy profilaktyczne	210 000			
	b) promocja zdrowia	8 100			
	c) pomoc finansowa dla województwa dolnośląskiego na dofinansowanie zakupu sprzętu specjalistycznego dla SP ZOZ Szpitala Wojewódzkiego w Jeleniej Górze	120 000			
	4. Składki na ubezpieczenie zdrowotne oraz świadczenia dla osób nieobjętych obowiązkiem ubezpieczenia zdrowotnego	45 360			
	5. Ratownictwo medyczne	21 500			
852	POMOC SPOŁECZNA	40 285 600			
	w tym:				
	1. Placówki opiekuńczo-wychowawcze	4 019 200			
	z tego:				
	a) wydatki bieżące	1 697 660			
	b) dotacje	2 291 040			
	w tym:				
	- dla Towarzystwa Interwencji Społecznych w Nysie na prowadzenie Pogotowia Opiekuńczego oraz Domu Dziecka Nr 1	2 019 840			
	c) remonty, z tego:	25 000			
	- Dom Dziecka Nr 2 "Dąbrówka" – wymiana rur ciepłej i zimnej wody w przyziemiu budynków	25 000			
	d) wydatki inwestycyjne, z tego:	5 500			
	- Dom Dziecka Nr 2 "Dąbrówka" – zakup patelni elektrycznej	5 500			
	2. Domy pomocy społecznej i ośrodki wsparcia	2 453 300			
	w tym:				
	a) Dom Pomocy Społecznej "Pogodna Jesień"	1 498 700			
	b) Dzienny Dom Pomocy Społecznej przy ul. Kilińskiego	420 000			
	3. Rodziny zastępcze	1 943 800			
	4. Świadczenia rodzinne, zaliczki alimentacyjne oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	19 105 000			
	5. Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej oraz niektóre świadczenia rodzinne	243 000			
	6. Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	4 247 000			
	7. Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej	4 273 900			
	w tym:				
	Przebudowa dawnego budynku szkolnego przy al. Jana Pawła II na siedzibę Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej	1 800 000			
	8. Ośrodek Adopcyjno-Opiekuńczy	82 000			
	9. Usługi opiekuńcze i specjalistyczne usługi opiekuńcze	345 600			
	10. Pozostałe zadania z zakresu pomocy społecznej	982 800			
	w tym:				
	na realizację Programu Wieloletniego "Pomoc państwa w zakresie żywienia"	826 000			
	11. Ośrodek Interwencji Kryzysowej	200 000			
	12. Dodatki mieszkaniowe	2 350 000			
853	POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ	1 494 665			
	w tym:				
	1. Rehabilitacja zawodowa i społeczna osób niepełnosprawnych	148 500			
	w tym:				
	na zadania planowane do realizacji przy udziale organizacji pozarządowych	98 250			
	2. Powiatowy Zespół ds. Orzekania o Niepełnosprawności	295 000			
	3. Powiatowy Urząd Pracy	1 051 165			

28 BUDŻET MIASTA JELENIA GÓRA 2007 / REKLAMA 

854	EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA	8 040 849
	w tym:	
	1. Świetlice szkolne	1 488 458
	2. Specjalne ośrodki szkolno-wychowawcze	1 738 600
	3. Wczesne wspomaganie rozwoju dziecka	27 128
	4. Publiczna Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna	1 136 227
	5. Placówki wychowania pozaszkolnego	2 218 776
	6. Internaty i bursy szkolne	1 162 713
	w tym: dotacja dla publicznych burs szkolnych	909 896
	7. Szkolne schroniska młodzieżowe	79 135
	8. Doksztalcanie i doskonalenie nauczycieli	34 033
	9. Różna działalność związana z prowadzeniem ośrodków szkolno-wychowawczych	155 779
900	GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	98 455 739
	w tym:	
	1. Wydział Ochrony Środowiska	1 140 000
	w tym: bieżące utrzymanie zieleni w mieście	1 135 000
	2. Wydziały: Gospodarki Komunalnej i Finansowy	97 295 739
	w tym:	
	a) oświetlenie ulic, placów i dróg	2 002 000
	b) utrzymanie szaleatów, fontann, dekoracja miasta	401 800
	c) oczyszczanie miasta (m.in. likwidacja dzikich wysypisk)	150 000
	d) schronisko dla zwierząt	255 000
	e) wydatki inwestycyjne, w tym:	94 486 939
	- zaopatrzenie w wodę i oczyszczanie ścieków w Jeleniej Górze - projekt współfinansowany m.in. ze środków Funduszu Spójności	92 446 939
	- przebudowa infrastruktury technicznej w ramach zadania "Przebudowa trzynastu ulic dzielnicy Cieplice w Jeleniej Górze"	800 000
	- wykup sieci wodno-kanalizacyjnej od inwestorów	250 000
	- rozbudowa szaletu miejskiego na Placu Zdrojowym	80 000
	- dokumentacja na:	
	· uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej lewobrzeżnej części Cieplic - umożliwiająca aplikację o środki z Unii Europejskiej	300 000
	· uporządkowanie gospodarki wodno-ściekowej lewobrzeżnej części Miasta - umożliwiająca aplikację o środki z Unii Europejskiej	500 000
	· uzbrojenie terenu osiedla Uroczla II	60 000
	· budowę źródła wody mineralnej przy skrzyżowaniu Pl. Piastowskiego i ul. Cervi	50 000
	3. Wydział Inicjatyw Gospodarczych - konserwacja i utrzymanie infrastruktury targowisk miejskich	20 000
921	KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	12 661 200
	w tym:	
	1. Teatr Jeleniogórski Sceny: Animacji i Dramatyczna im. C.K. Norwida	4 270 000
	w tym:	
	- budowa zaplecza socjalnego Teatru Zdrojowego	1 000 000

	2. Filharmonia Dolnośląska	70 000
	3. Osiedlowy Dom Kultury	361 200
	4. Miejski Dom Kultury "Muflon"	355 000
	5. Jeleniogórskie Centrum Kultury	1 338 000
	6. Biuro Wystaw Artystycznych	310 000
	7. Grodzka Biblioteka Publiczna	4 777 000
	w tym:	
	a) na zadanie inwestycyjne „Rozbudowa Jeleniogórskiego Centrum Informacji i Edukacji Regionalnej - Książnica Karkonoska” - udział miasta w zadaniu dofinansowywanym ze środków budżetu Unii Europejskiej	2 798 000
	b) na zadanie inwestycyjne „Zabobrzańskie Centrum Informacji Multimedialnej”	60 000
	8. Muzeum Przyrodnicze	394 000
	9. Muzeum Miejskie Dom Gerharta Hauptmanna	264 000
	10. Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami - konserwacja obiektów zabytkowych	130 000
	11. Upowszechnianie kultury w mieście	392 000
	w tym: zadania planowane do realizacji z udziałem organizacji pozarządowych	126 500
926	KULTURA FIZYCZNA I SPORT	1 710 900
	w tym:	
	Upowszechnianie kultury fizycznej i sportu	1 710 900
	w tym:	
	a) dokumentacja na zadanie pn.: kompleks sportowo-rekreacyjny na osiedlu Zabobrze umożliwiająca aplikację o środki z Unii Europejskiej	300 000
	b) zadania planowane do realizacji z udziałem organizacji pozarządowych	700 000
	c) stypendia dla sportowców	392 000
	DEFICYT BUDŻETU (różnica pomiędzy dochodami a wydatkami)	3 242 695
	Źródła finansowania wydatków inwestycyjnych stanowiące przychody budżetu,	
	z tego:	35 491 377
	1. Pożyczka z Narodowego i Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na realizację projektu pn.: "Zaopatrzenie w wodę i oczyszczanie ścieków w Jeleniej Górze"	18 792 961
	2. Kredyty na sfinansowanie udziału własnego w zadaniach inwestycyjnych współfinansowanych środkami budżetu Unii Europejskiej	11 598 416
	3. Kredyt na sfinansowanie zadań inwestycyjnych związanych z poprawą jakości świadczonych usług z zakresu opieki społecznej	1 800 000
	4. Nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu z lat ubiegłych	3 300 000
	Rozchody budżetu:	32 248 682
	Splata kredytów i pożyczek długoterminowych zaciągniętych na inwestycje i remonty,	32 248 682
	w tym na prefinansowanie zadań inwestycyjnych realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej	25 170 462
	Prognozowany dług publiczny miasta na koniec 2007 r.	98 177 949

OGŁOSZENIA DROBNE

Życzymy Naszym Klientom dachu nad głową i ...

ŚNIEGU! ŚNIEGU! ŚNIEGU!

oraz
Wesołych Świąt Super Nowego Roku 2007



ZEBROWSKI NIERUCHOMOŚCI

Moc najgorętszych życzeń na Święta Bożego Narodzenia oraz Szczęśliwego Nowego Roku 2007

życzy wszystkim Jeleniogórczanom Zarząd i Pracownicy

MPGK Sp. z o.o. w Jeleniej Górze



JELENIAGÓRZANOM
MPGK
SPÓŁKA Z O.O.



Więcej powodów do radości, mniej do narzekań, obfitości łask na Święta Bożego Narodzenia i w Nowym Roku 2007 życzy Wam redakcja Jelonki.com



REKLAMA

A TRAPA

żarełko Picu imprezy
 studenckie wrotki
 karaoke - czwartki
 piątki & soboty do 21:00
 panie wstęp free

Jazz Klub Atrapa
 ul. Forteczna 2a Jelenia Góra
 tel. 075 642 47 84
 www.klubatrapa.com

AUTO - CAMPING PARK

Jelenia Góra
 ul. Sudecka 42
 tel./fax (+48) 75 75 245 25
 kom. 0607 34 01 62

POKOJE - BARDZO ATRAKCYJNE CENY
 - CZYSTO - PRZYJEMNIE - WYGODNIE - PRZYTULNIE

www.camping.karkonosz.pl campingpark@interia.pl

**KOMPUTERY
 NOTEBOOKI
 KASY FISKALNE**

KKF ul. Wojska Polskiego 15 Jelenia Góra 58-500
 KOMPUTERY tel. 075 64 16 570 www.kkf.com.pl

Rok założenia 1989

ASTOL® OKNA
 FABRYKA OKIEN *Luksusowe*
 PCW DREWNO ALU

testujemy nasze okna...
 ...perfekcyjnie mieszkać

► OKNA Z DREWNA: SOSNA, MERANTI
 ► OKIENNICE



► OKNA Z PCW ► OKIENNICE



Jelenia Góra ul. Sobieszowska 8b, 10 tel.fax (075) 755-81-47 tel. (075) 755-20-41
 biuro@astol.com.pl www.astol.com.pl

**Najtańsze wizytówki
 w mieście!!!!**

ZADZWOŃ

TEL. 0788 762 939
 0693 800 490

**TUSZE
 TONERY**

**REGENERACJA
 SERWIS Drukarek**

ul. Mostowa 9 ul. Sobieszowska 8
 tel. 075 75 251 79 - tel. 075 75 234 26
 e-mail: wik.kubus@interia.pl - www.wik.go.pl

MOTORYZACJA

■ Sprzedam poloneza kombi 2001 rok, 1 właściciel, garażowany, cena 2,5 tysiąca tel. 075 64 258 68 lub 661717182

■ Opel corsa 1200+gaz 90/97 kolor biały do poprawek optacony zarejestrowany 1750,00 tel:510059896

AUTO - CZĘŚCI
 sprzedaż używanych części samochodowych

Bednarczuk Sebastian
 czynne od 8.00 do 17.00
 58-500 Jelenia Góra, ul. Goduszyńska 7
 tel. 0*75 7559111



NIERUCHOMOŚCI

■ Atrakcyjna działka budowlana Kopianiec 510859699

■ kupie mieszkanie, ok.45m2, własnościowe w Jeleniej Gorze do kapitalnego remontu w cenie do 65.000,-zł. Tel. 600 427 796

**AUTO KOMIS
 PE-TER** UBEZPIECZENIA
 KREDYTY
 PRZYJMOWANIE AUT W ROZLICZENIU

58-500 Jelenia Góra tel. 075 64 38 733
 ul. Zgorzelecka 9 kom. 0509 963 753 0501 053 312

www.peter.autogielda.pl

Nieruchomości Jeleniogórskie Sp. z o. o.

*Wesołych Świąt! Bez zmartwień, z barszczem, z grzybami, z karpkiem, z gościem co niesie szczęście - Czeka nań przecież miejsce.
 Wesołych Świąt! A w Święta niech się snuje kolenda. I gałązki świerkowe niech Wam pachną na zdrowie. Wesołych Świąt!
 A z Gwiazdką! Pod świeczek luną jasną...*

*Życzymy Naszym klientom - najwięcej:
 Zwykłego, ludzkiego szczęścia*



USŁUGI

■ Przeprowadzki kompleksowe 075 76 73 971; 0694 559 227 www.przeprowadzki-kompleksowe.prv.pl

■ Renowacja i układanie parkietów, podóg, paneli, schodów, wysoka jakość prac. Pezpytowo, zachodnie maszyny. Tel. 075 76 47 990

■ Usługi ogólnobudowlane tel:515922135

■ www.elektromaszyny.pl

AUTO KOMIS

Auto Komis Alfa
 ul. Wincentego Pola 15 Jelenia Góra
 tel. 075 64 14 051

**SKUP, SPRZEDAŻ, KREDYTY BEZ ZAŚWIADCZEŃ
 I BEZ WPLATY, SPROWADZANIE Z UNII**



PRACA

■ Młoda para podejmiję jakolwiek pracę na Sylwestra, prawo jazdy kat. B tel. 696-795-008

■ Zatrudnimy technika sprzedaży bezpośredniej z ważną książeczką zdrowia, prawo jazdy kat. B

■ Pilnie zatrudnie osoby w charakterze kontrolera biletów w komunikacji miejskiej, (stałe wynagrodzenie plus prowizja, szkolenie, materiały szkoleniowe). tel. 0510 059 896

VECTRA
 Telewizja - Internet - Telefon

3 usługi
 tylko teraz
89zł

Telewizja Internet Telefon

Dołącz do nas: 0 801 08 08 80

Biurowy Obsługi Abonentów
 Jelenia Góra, ul. Krótka 24a, (075) 76-76-484 www.vectra.pl

**NAJWYŻSZA JAKOŚĆ
 W NAJLEPSZEJ CENIE**

STIHL®

STIHL MS 170
 Moc: 1,8 KM
749,-

Do wybranych modeli piłarek oryginalna czapeczka firmowa

STIHL MS 230/ MS 250
 Moc: 2,7 KM/ 3,1 KM
od 1.339,-/ 1.449,-

Czy wiesz, że...
 wszystkie piłarki spalinowe STIHL posiadają m.in. dwa pierścienie tłokowe, trwałą prowadnicę nie wymagającą smarowania smarem stałym, elektronicznie sterowany zapłon oraz wiele innych, nowoczesnych rozwiązań technicznych? Chcesz wiedzieć więcej? www.stihl.pl

W cenie piłarek 1 litr oleju do mieszanki STIHL 1:50 oraz dodatkowy łańcuch tnący

Autoryzowany Dealer: Jelenia Góra, ul. Podwałe 11 tel.(075) 752 50 83



EDUKACJA

■ Poszukuje osobę która prywatnie nauczy biegle posługiwać się programem AutoCad lub innym pokrewnym programem.tel509-178-408

PALIWA-HURT-DETAL-Stacja AUTO-GAZ

Wysoko kaloryczne produkty opałowe w workach:
 węgiel orzech, węgiel groszek, węgiel eko groszek, brykiet, drewno dąb

Paliwa płynne:
 olej napędowy, olej opałowy, auto gaz, oleje, akcesoria samochodowe

Zamówienia przyjmujemy również telefonicznie z **DOSTAWĄ DO KLIENTA**
 ul. Al. Jana Pawła II 49 58-506 Jelenia Góra
 tel.kom. 601918486 - Artur Wior



house

KUP 1 KOSZULĘ DOSTANIESZ DEZODORANT

ZA 2 KOSZULĘ DOSTANIESZ DEZODORANT + PERFUMY

FOLLOW THE INSTINCT

ZAMIEŚĆ SWOJE OGŁOSZENIE PRZEZ WYSŁANIE SMS!!!

WYŚLIJ SMS

3 EMISJE ZA 1 SMS-A

NOWOŚĆ!!!

NIERUCHOMOŚCI
PT.NRM: treść - na nr tel. 7916

MOTORYZACJA
PT.MTR:treść - na nr tel. 7916

PRACA
PT.PRA: treść - na nr tel. 7916

ELEKTRONIKA KOMPUTERY
PT.EKR:treść - na nr tel. 7916

TOWARZYSKIE
PT.TOW: treść - na nr tel. 7916

RÓŻNE
PT.RZN:treść - na nr tel. 7916

EDUKACYJNE
PT.EDU:treść - na nr tel. 7916

DROBNE
PT.DROBNE:treść - na nr tel. 7916

USŁUGI
PT.USU:treść - na nr tel. 7916

TURYSTYKA
PT.TUR:treść - na nr tel. 7916

KOSZT KAŻDEGO SMS-A (9 zł+VAT)

TREŚĆ OGŁOSZENIA NIE MOŻE PRZEKRACZAĆ 160 ZNAKÓW, ŁĄCZNIE ZE ZNAKAMI INTERPUNKCYJNYMI, GRAFICZNYMI ORAZ ODSTĘPAMI POMIĘDZY ZNAKAMI ORAZ WYRAZAMI I PREFIKSAMI

**ELEKTRONIKA
Kupno**

■ Odbiorę uszkodzone monitory, drukarki ogólnie części komputerowe. Tobie zalegają w domu a innym po naprawie się przydadzą po co wyrzucać na śmietnik. Info proszę na : szczm@go2.pl

■ Kupię tanio (50zł) telewizor kolorowy. Jeżeli komuś jest niepotrzebny, stoi i zajmuje miejsce - pilnie kupię tel.888922062

■ Kupię SONY PLAYSTATION2 tel. 663 641 325

**ELEKTRONIKA
Sprzedaż**

■ Komputer jest na gwarancji kosztował 3500zł sprzedam o wiele taniej z powodu wyjazdu!!! tel 603106079

■ Dekoder cyfrowy CYFRA +, Pioneer, działający. 0693 100 000

■ Sprzedam konsole PS2 przerobiona, gry (dużo), 3 pady sony dualshock, karta pamięci sony, okablowanie, stan b. dobry, cena 675 zł (do negocjacji), tel. 696 571 790

**MOTORYZACJA
Kupno**

■ Kupię całe i uszkodzone samochody od 1994 roku gotówka od ręki z Jeleniej Góry i okolic telefon 0663069341

■ kupię samochody całe i uszkodzone tel 0515 396 594

■ Kupię kpl. Reflektorów do Forda Mondeo tj. leska rok 1996 stary typ bez wkładki plastikowej tel. 691 114 147

■ Kupię niedrogo chłodnice do fiata cinquecento 700. Tel.: 600 064 147

■ Kupię Suzuki Ignis z 2001r 3d z książką serwisową / udokumentowany przebieg, w 100% sprawny technicznie, bez uszkodzeń blacharsko lakierniczych tel. 608 514 072

■ Pilnie kupię fordą transita rok 1978-81 długiego może być blaszak tel. 0661-685-426

■ Przedni zderzak do Forda Mondeo rok 1996/2 litry GHIA tel. 0608 446 582

■ Kupię zdecydowanie Cinquecento lub Pandę z gazem (lub bez) może być też maluch byle w dobrym stanie z ważnym przeglądem i OC tel. 0502 934 936

■ Kupię silnik do mazdy 323 o poj.1500 benzyna (gaźnik) tel.661 648 494

■ Kupię auto do 1000 zł. Ważne aby miało oc i przegląd. Mój numer 695 843 690

**MOTORYZACJA
Sprzedaż**

■ sprowadzony 4drzwiowy poj 1400.93r kolor fioletowy, szyberdach, c-zamek. uszkodzona skrzynia biegów cena 2500+ opl lub po naprawie 3800+opl.tel. 0889063079

■ auto sprowadzone 3 drzwiowe.poj 1400 kolor atramentowy, stan dobry bez korozji cena 4000+opl 1200. Tel.0889 063 079

■ sprzedam astre poj 1400cm+gaz 3 drzwiowa kolor szary przegląd do 04.04 2007.Oc.do 20.05.2007.spalanie gazu na 100km/7litr.cena 3800.tel.0889 063 079

■ Mercedes W210, Rok 1996, 220 diesel, automatic, oszczędny, samodzielnijące lusterka, 4 poduszki, sensor deszczu, szyberdach, elektryczne szyby x 4, tempomat, podświetlane, progi, antena w szybie, skórzane dodatki. Tel. 0693 100000, 075 7535555

■ Sprzedam Skodę Fabię 1.4 MPI , rok prod. 2001 , przebieg 110000 km , wersja komfort. Cena 17 000 zł. kontakt 501 167 262

■ Sprzedam fordą escorta kombi z gazem 1992 rok poj 1400 cm biały zarejestrowany ubezpieczony RM tel. 0886 418 051

■ Sprzedam Renault Clio , poj.1,2 z 1991r. W samochodzie są kubełkowe fotele ,uchylne tylne szyby ,szyberdach, elektryczne szyby oraz centralny zamek. W bardzo dobrym stanie, cena 4500 zł. Tel.667253151

■ Sprzedam Opel Vectra 2.0 DTI 16V, kombi, elektryka, klima, 12.98rok, cena: 15000zł+opl.tel. 0505 409 224

■ Mam do sprzedania, przepływomierz paliwa do Diesla. Do WV, Skody, audi. Oryginalny, niemieckiej produkcji PIERBURGA 7.18221.01. Cena.350zł.508240715.

■ Sprzedam drzwi lewe do hondy civic z 93 roku, do małych poprawek lakierniczych. 512-606-641

**MOTORYZACJA
Zamiana**

■ golf 3 rok 1994 poj 1,4 ekonomiczny granatowy tylne lampy i kierunkowskazy w kolorze „budy” szyberdach stan bardzo dobry zamienię na większy i o większej mocy tel.661-685-426

FIRMA SIMONA

ZAPRASZA

SIMONA
ul. Karola Miarki 42
Jelenia Góra
tel. 075/ 64 32 335
fax. 075/ 64 32 336
kom. 0 513 099 461

**NOWO OTWARTY TARTAK
ATRAKCYJNE CENY TARCICY**

**ZABUDOWA WNĘK
SZAFY PRZESUWNE
KUCHNIE NA ZAMÓWIENIE**

JESIENNA PROMOCJA DRZWI PRZESUWNYCH !!!

**USŁUGI STOLARSKIE
PANELE PODŁOGOWE
PARAPETY**

**PLYTY OSB
PLYTY WIÓROWA
PLYTY MEBLOWA
SKLEJKA
AKCESORIA MEBLOWE**

■ sprzedam TICO rok 1997 poj.800 ,cen. zam. ele. szyby na klapie spojler stan bardzo dobry ubezpieczenie ważne 10-miesięcy nowe zimowe opony, po wymianie oleju lub zamienię na większy może być do 2,0 poj. w tej cenie. tel. 0661-685-426

■ Zamienię Fordą Eskortą 1992r, 170tys. przebiegu, 1,8 16V 115KW. Perłowoczarny w dobrym stanie technicznym i wizualnym na inny najlepiej produkcji japońskiej. Tel. 695 299 287

■ Skupimy lub przyjmujemy w zamianę każdy pojazd używany, uszkodzony lub wypadkowe. Bezpłatny odbiór własnym transportem. Płatność gotówka. Autokasacja Autozłomowanie Autoskup. Jelenia Góra i okolice. Tel. 507 736 710

**NIERUCHOMOŚCI
Kupno**

■ Kupię mieszkanie w Sobieszowie lub Piechowicach. Dwa pokoje ,najlepiej z ogródkiem , nie w bloku. 501167262

■ Kupię kawalerkę w Jeleniej Górze bądź okolicach, w przystępnej cenie. Proszę o kontakt pod numerem telefonu: 889-893-553

■ Kupię działkę - Jezów Sudecki (blisko Zabobrza) pow. do 800m tel 693100989

■ kupię lub wynajmę 2 lub 3 pokojowe na Zabobrze bez pośredników. Tel. kontaktowy 0604578041.

■ Kupię ładne mieszkanie w Jeleniej Górze lub w bliskich okolicach miasta. Oczywiście za niewygórowaną cenę. 889/948/736

■ Kupię mieszkanie własnościowe 3 pokojowe z balkonem 60-65m2 w Jeleniej Górze, najlepiej z widokiem na góry. Proszę dzwonić: 022-654-75-83, lub 662-825-769

■ Kupię własnościowe mieszkanie min.2-pokojowe w Rybnicy, Barcinku, Starej Kamienicy, Goduszynie lub Siedlęcinie. Może być do remontu. Tel.603339171

■ Pilnie kupię mieszkanie 3 pokojowe w Jeleniej Górze!!tel.603607484

**NIERUCHOMOŚCI
Sprzedaż**

■ Sprzedam Mieszkanie 2-pokojowe we Lwówku Śląskim. Nowe budownictwo! 39 m2! Tel. 501 014 764

■ Sprzedam mieszkanie w centrum Jeleniej Góry atrakcyjna lokalizacja 60m3 pokoje, kuchnia, łazienka. c.o miejskie cena 160tys do negocjacji 509 949 961

**DRZWI
AUTORYZOWANY
PRZEDSTAWICIEL
FIRMY
GERDA**

- drzwi antywłamaniowe Gerda
- drzwi wejściowe zabezpieczające PTZ
- drzwi i okna PCV
- drzwi z aluminium
- bramy garażowe

DOGODNY KREDYT

Budynek JPBM 58-500 Jelenia Góra,
ul. Wolności 150 pok.1
tel./fax (075)64 36 959;(075)76 49 599;
kom.0601 834 996





www.elektromaszyny.pl

- Mieszkanie 3 pokojowe na Zabobrze II, 65 m2. cena 160 tys lub propozycje. tel 662 009 800
- Sprzedam poniemiecki dom w dobrym stanie (nowe okna, nowe instalacje, ocieplony), zagospodarowany ogród. Bez pośredników. Tel. 0691-210-6 77
- Sprzedam 2 pokojowe 8 piętro na Zabobrze III. Czynn 230zł. Cena 145000 zł. Tel. 694 172 156
- Sprzedam pawilon 30mkw. 6x5m. Pilne. rober5t@op.pl tel. 515 131 449
- Pilnie sprzedam 3 pokojowe mieszkanie na Noskowskiego, 65 m2, rozkładowe, mieszkanie jest w dobrym stanie tylko do odświeżenia. Tel. 662 009 800
- Sprzedam mieszkanie w centrum Jeleniej Góry 3 pokoje 60m, kuchnia, łazienka ogrzewanie miejskie, 2 piętro cena 160000 do negocjacji kontakt 509 949 961
- Sprzedam mieszkanie na Zabobrze III 50m2 na 8 piętrze tel. 665 199 952
- Mieszkanie w kamienicy w centrum miasta, powierzchnia 74 m, do remontu CENA 108 tys. zł tel. 515 570 821

- Zamienię kwaterunkowe, 73m kw, 3 pokoje, C.O. w centrum na dwie kawalerki lub jedną z dopłatą. tel. 0663 145 276
- Zamienię mieszkanie własnościowe 3-pokojowe, 2 łazienki, kuchnia, przedpokój + komórka+ strych-50m2+ 2 murowane piwnice, niski czynsz na mniejsze w jeleniej górze. Tel. 607 435 928
- zamienię komunalne dwupokojowe po remoncie na trzy i więcej pokoi.(dom) możliwa dopłata, w jeleniej lub okolicy. Tel. po 16.00 075 642 11 78
- Zamienię mieszkanie własnościowe 40 m2. 2 pokoje, w Centrum Warszawy wszystkie media, parkiet, piwnica do odświeżenia, na mieszkanie własnościowe 3 pokoje 60-65m2 z balkonem po remoncie lub kupię. Proszę dzwonić 022-654-75-83- lub 662-825-769
- Zamienię mieszkanie komunalne w centrum JG ulica Mickiewicza, 72m2 trzy pokojowe na dwa mniejsze, możliwość dopłaty. tel 697 930 752



NIERUCHOMOŚCI Wynajem

- Mam do wynajęcia pokój dla 1 lub 2 niepalących studentek w centrum, bardzo blisko Akademii Ekonomicznej! Pokój jest dość duży i ładny. Do wynajęcia od 1 stycznia. Pokój znajduje się w mieszkaniu 2-pokojowym, w którym mieszka jeszcze jedna studentka. Tel. 0 512-392-422
- Mam do wynajęcia mieszkanie 3 pok na Zabobrze. częściowo umeblowane. wynajem możliwy od 01.02.2007 kontakt 693 644 980
- Do wynajęcia elegancki lokal 120 m przy głównej ulicy w Jeżowie- fryzjerstwo, gastronomia, sklep, biuro, siedziba, gabinety. Tel. 0693 100 000, 075 7535555
- Poszukuje tanio mieszkania do 500 zł ,PILNIE ,nr tel. 888 609 216
- Stacja dla dwóch dziewcząt, niepalących, blisko Akademii Ekonomicznej, 200m od I LO, bez dodatkowych opłat za media. tel.0885410658

NIERUCHOMOŚCI Zamiana

- Zamienię mieszkanie 78m Zabobrze II na dwa małe tel. 075 641-82-71

grodzienia oraz legalne kontrakty minimum 6 miesięcy. CV z numerem telefonu prosimy przysyłać na pracownikuk@tlen.pl www.professionalpu.pl tel. 041 266 14 44

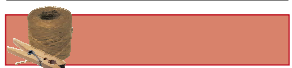
■ Pilnie zatrudnię osoby w charakterze kontrolera biletów w komunikacji miejskiej, (stałe wynagrodzenie plus prowizja, szkolenie, materiały szkoleniowe). Mile widziani pracownicy ochrony tel. 0510 059 896

■ Agencja Ochrony Krajewski BIS zatrudni pracowników z terenu Jeleniej Góry. TEL. 0605097861.

PRACA Podejmę pracę

- Kierowca kat. B podejmie prace, doświadczenie, znajomość Dolnego Śląska, weekendy i popołudnia tel. 603 317 026
- Para podejmie jakkolwiek pracę w sylwestra, prawo jazdy kat. B tel. 696 795 008
- Podejmę pracę na stanowisku kucharz, długoletnie doświadczenie w żywieniu zbiorowym oraz w żywieniu hotelowym tel. 608295902
- Chciałabym podjąć pracę jako przedstawiciel handlowy. Jestem komunikatywna Mam doświadczenie w tej branży Mój numer kontaktowy to 501835660 lub e-mail ew132ka@interia.pl

- poszukuje jakiegokolwiek pracy posiadam wykształcenie średnie techniczne kontakt 508200445
- Poszukuję pracy - Jelenia Góra i okolice! Mam wykształcenie średnie (technikum budowlane) i doświadczenie w tym zawodzie(budowa domu od podstaw i wykończenia wewnątrz budynków).Interesuje mnie praca w zawodzie lub inna związana z branżą budowlaną.tel.0661070091
- Zaopekuję się dzieckiem w Sylwestra. Kontakt na toryp@op.pl
- płytki, panele, wszelkie prace budowlane, ciesielstwo tel.889 242 241
- CHĘTNIE zaopekuję się dzieckiem w dni wolne od pracy/np. soboty, niedziele, w Sylwestra/ lub po południu.Tel.075-755-89-19,05077465 59
- szukam pracy lub zleceń, możliwość pracy w delegacji tel. 512 725 263



RÓŻNE Różne

- do sprzedania używaną odzież dziewczęcą na 140 cm w bardzo dobrym stanie, mało używane: białe bluzeczki, bawełniane

koszulki, kurtka wiosenno-jesienna ocieplana polarem,SUKIENKA BIAŁO-GRANATOWA (BARDZO ELEGANCKA),bawełniana na ramionkach, spodnie-RÓŻNE, bluzki polarowe i inne. Ceny do negocjacji. Nie przepłacaj, zadzwoni, a NIE POŻAŁUJESZ! Tel.0 75 75 318 62 lub 0 603 498 998

■ Sprzedam : zlewozmywak, jednokomorowy, prawoboczny ze stali nierdzewnej z syfonem, wymiary 100 cm/60 cm. Cena: 40,00 złotych!!! W bardzo dobrym stanie! Dobry zakup za dobrą cenę!!! Tel. Kontaktowy: 075 75 318 62 lub 0 603 498 998.

■ Szukam partnera na Sylwestra. Nie mam jeszcze konkretnych planów, ale wiem, że chcę miło spędzić czas. Więcej pod gg:8240803

■ zaginął pies sznauera miniatura maści pieprz i sól. ostatnio widziany przy sklepie Jubilat na Zabobrze. Uczciwy znalazca otrzyma nagrodę tel. 0756416248

■ Sprzedam bojler do pieca c.o.cena do negocjacji.tel.0696068210

■ Sprzedam aparat cyfrowy lustrzanka profesjonalny Canon EOS D30 + 2 obiektywy zoom + cały osprzęt. Cena 1100 zł

RÓŻNE Usługi

- Zabiorę do Frankfurtu 2-3 osoby, wyjazd w piątek 22.12 ok godziny 11 z Jeleniej Góry tel. 502 245 061
- Sprzedam rower MTB Kellys-oxygen, stan bardzo dobry, mało używany, rama 21 cali. Więcej informacji pod tel. 607342976.
- Słyszałeś kiedyś o Herbalife? Mamy 25lat doświadczeń, 50 min zadowolonych klientów w 60 krajach świata. Skuteczna likwidacja nadwagi i niedowagi. Więcej informacji? Napisz do mnie na adres: awne4@wp.pl
- Autoholowanie tania- 24h tel: 512 690 734
- Korepetycje z matematyki tel 504 735 769
- Tania, solidnie wykonam instalacje elektryczne, pomiary. Tel. 0600967119
- Dam koszyki, szeroki zakres działalności, pełna dokumentacja, solidnie i tania. Telefon 0601-639-258, mail zerovat@o2.pl
- www.ivecotransport.republika.pl
- Sprzęt kuchenny sprzedam-pilne 507581384
- Solidne wykonawstwo od A do Z prac remontowo-budowlanych tel.889 242 241

CENTRUM KSZTAŁCENIA JEZYKOWEGO

Specjalnie dla Ciebie

Jelenia Góra ul. Jasna 12/13
tel./fax 075 76 46 022
Tel: 0600 042 617,
0 696 550 078
www.ckj-family.eu

angielski 4x szybciej	ANGIELSKI
niemiecki 4x szybciej	NIEMIECKI
KURSY DLA DZIECI od 3 do 12 LAT	HISZPAŃSKI
	WŁOSKI
	FRANCUSKI
	ROSYJSKI

CHCESZ ZAMIEŚCIĆ REKLAMĘ W NASZEJ GAZECIE?!!

UMÓW SIĘ NA SPOTKANIE Z KONSULTANTEM DO SPRAW REKLAMY

MONIKA 510859699
KUBA 693800490
SEBASTIAN 788762939

Jelonka.com

PRÓŻNIOWA REGENERACJA KARTRIDŻY

- Oprawa dokumentów, wizytówki
- Ksero kolor i czarnobiałe
- Usługi poligraficzne, skład i offset
- Druk na metalu, tabliczki znamionowe
- Duży zakres usług
- Krótkie terminy, przystępne ceny

PIECZĄTKI

"Art Studio"

"Art Studio" w Jeleniej Górze przy ul. Pocztowej 2 (vis á vis kina LOT)

Jelonka.com

KUPON NA OGŁOSZENIE DROBNE

Przynieś go do redakcji, a zapłacisz tylko 2 zł za emisję. Cena ogłoszenia bez kuponu 6 zł.

Treść:

Maksimum 160 znaków

Data Emisji:

Rubryka*: Elektronika/Komputery [kupno, sprzedaż], Motoryzacja [kupno, sprzedaż, zamiana], Nieruchomości [kupno, sprzedaż, wynajem, zamiana], Praca [dam pracę, podejmę pracę], Różne [sprzedaż, kupno, różne, usługi], Edukacja, Drobne, Towarzystwo

Zamawiający:

Nazwa:

Adres:

NIP:

*zakreślić wybór

Kupon ważny 1 tydzień. Data wydania 27 listopada 2006.

Gdy przyjdą święta w srebrnej bieli. Gdy Stary Rok w Nowy się zmieni. Przy tej pięknej sposobności i My życzymy Wam radości. Aby wszystkim się darzyło, z roku na rok lepiej było. Wesołych Świąt Bożego Narodzenia oraz wielu radosnych chwil w nadchodzącym Roku 2007

zyczą swoim Klientom

właściciele i pracownicy
Składu Opału, Materiałów Budowlanych i Nawozów

Stanisław Tyrała sp. j. 58-500 Jelenia Góra, z/s ul. Sudecka 30

Jelonka.com PRENUMERATA

możesz zamówić u listonosza PRENUMERATĘ zapytaj!

4 wydania w cenie 6 zł
13 wydań w cenie 16,5 zł
26 wydań w cenie 34,5 zł
39 wydań w cenie 51 zł
52 wydań w cenie 66 zł



ZAKĄTEK JELONKI

Góra ma dwie twarze

Z jednej strony przepiękne pasmo Karkonoszy, z drugiej – panorama części Jeleniej Góry. Oto właśnie owe dwa oblicza widoczne jednego z podmiejskich pagórków, które jednak można odczytać jeszcze w innym wymiarze.



Dojście do tego miejsca nie należy do najłatwiejszych. Dlatego, wybierając się na wycieczkę w ten wyjątkowy zakątek, warto zabrać ze sobą dokładniejszy plan i nasze wskazówki.

Z centrum kierujemy się w stronę ulicy Morcinka i Głowackiego. Stąd to już około pół godziny marszu do celu. Dochodzimy do okolicznej glinianki, a potem, tuż przed blokiem przy ul. Galczyńskiego 16 skręcamy w prowadzącą do góry dróżkę.

Na jej końcu rozpoczyna się wędrowka pełną ścieżką.

ny pagórek kryje w sobie wiele tajemnic.

Wędrowiec może podziwiać piękne skalne twory pokryte mchem.

Przy odrobinie szczęścia i w miarę cichym podejściu obserwujemy pasące się, póki nie ma śniegu, na okolicznej łące płochliwe sarny. Sporo tych dzikich zwierząt bytuje w okolicznych lasach.

„Zagładają” tu także coraz mniej liczne w regionie kuropatwy. Przy sprzyjających warunkach można zaobserwować



By dotrzeć do celu do niedawna iść trzeba było prosto. Ktoś jednak wpadł na fatalny pomysł utworzenia na trasie dzikiego wysypiska odpadków. Niezbyt zachęca to do dalszej wyprawy. Miejmy nadzieję, że szybko zostanie zauważone przez odpowiednie służby i uprzątnięte przez wygodników i nieestetycznych twórców.

Po przeprawie przez lekko podmokły odcinek (obok wysypiska) cel naszej wycieczki jest już dobrze widoczny. Niepozor-

barwne dzięcioły i inne gatunki dzikiego ptactwa.

Ten spektakl natury uzupełniają wspomniane już widoki. Warto wybrać się w to miejsce nawet zimą, choć właśnie wtedy w okolicy roi się od amatorów zjazdów na nartach i sankach, a dzika zwierzyna chowa się w leśnych ostępach.

W sumie o każdej porze roku wycieczkowiec odkryje w tym miejscu coś szczególnego dla siebie.

Angelika Grzywacz



WASZE FOTKI. Nasze Pocięchy



CZYTELNIKU! Chcesz zobaczyć swoją pociechę w gazecie? Teraz masz okazję. Przyślij zdjęcie do naszej redakcji na adres: ul. Klonowica 9, 58-500 Jelenia Góra lub e-mailem: redakcja@jelonka.com

JELENIA GÓRA Ks. Andrzej Łuczyński chciał być kierowcą ciężarówki

Nie uciekł z kościoła

Od liceum przeczuwał, że będzie księdzem. Na tej drodze stanęła jednak kobieta. Wówczas przeżył prawdziwy kryzys, ale przetrwał go i dziś nie żałuje wyboru. Parafianie również cenią jego poświęcenie.

Angelika Grzywacz: Jak to się stało, że podjął ksiądz taki wybór życiowy?

Ks. Andrzej Łuczyński: Taką decyzję podjąłem w liceum. Wcześniej nie myślałem nawet o tym, żeby chodzić do kościoła. Pamiętam, że mama kilka razy próbowała mnie zapisać do służenia do mszy. A ja powiedziałem jej, że nigdy w życiu i uciekałem z kościoła. Jak miałem piętnaście lat sam dobrowolnie zacząłem służyć do mszy. Po wyjeździe na rekolekcje powołaniowe zapadła decyzja, że moim celem w życiu będzie służenie Bogu, jako osoba duchowna. Po maturze złożyłem dokumenty do Seminarium Duchownego w Legnicy. Teraz już pięć lat służę Bogu jako wikariusz w Parafii Matki Bożej Królowej Polski i św. Franciszka z Asyżu.

Czym jest dla księdza kapłaństwo?

Jest to przede wszystkim służba ludziom, którzy przychodzą i oczekują jasnych i konkretnych odpowiedzi, rozwiązania swoich problemów, chcą zostać wysłuchani. Kapłaństwo jest również naśladowaniem samego Jezusa. Jak należy naśladować Jezusa pokazał nam Jan Paweł II.

Co w życiu księdza stanowiło jego największe wyzwanie?

Największe wyzwanie to posługa w sakramencie spowiedzi. To jest naprawdę trudne. Nie tylko dla osoby, która przed samym sobą musi przyznać się do swoich życiowych błędów, ale również dla mnie. Ja muszę bowiem po pierwsze pomóc się otworzyć tej osobie i zrozumieć własne błędy, a poza tym muszę jej wskazać drogę rozwiązania ich proble-

mów i powrócenia na dobrą drogę. Czasami spotykam się z ludźmi, którzy przychodzą i mówią, że chcą popełnić samobójstwo czy aborcję. Czasami czuję się zupełnie bezradny, bo decyzja zależy przecież od danej osoby, ja mogę tylko porozmawiać. Przekonanie takich ludzi, że są inne rozwiązania, często graniczy z cudem.

Czy w życiu księdza pojawiały się chwile zastanowienia o słuszności podjętej decyzji?

Myślę, że każdy ksiądz ma takie chwile. Ja na

pierwszym roku seminarium bardzo mocno zastanawiałem się nad tym, czy tego w życiu chcę. Tym bardziej, że musiałem wybrać między kobietą, która stanęła kiedyś na drodze,

a kapłaństwem.

Dziękujemy za rozmowę



Ksiądz Andrzej Łuczyński